

**SESION ORDINARIA REMOTA N° 1250 DEL CONCEJO COMUNAL DE LA SERENA**

**FECHA** : Miércoles 17 de noviembre del 2021.

**HORA** : 9:30 horas.

**PRESIDE** : Sr. Roberto Jacob Jure, Alcalde de La Serena.

**SECRETARIO** : Sr. Luciano Maluenda Villegas, Secretario Municipal.

**ASISTEN** : Concejales, Sra. Daniela Norambuena Borgheresi, Sr. Daniel Eduardo Palominos Ramos, Sra. Pamela Salomé Caimanque Espejo, Sra. Rayen Pojomovsky Aliste, Sr. Félix Alonso Velasco Ladrón de Guevara, Sr. Camilo Alejandro Araya Plaza, Sr. Luis Aguilera González, Sra. Daniela Andrea Molina Barrera, Sr. Cristian Marín Pasten y Sra. Carmen Zamora Jopia.

Sr. Luis Henríquez Gutiérrez, Administrador Municipal; Sr. Mario Aliaga Ramírez, Director Administración y Finanzas; Sr. Sergio Rojas Olivares, Secretario Comunal de Planificación; Sr. Fernando Ruiz Paredes, Director de Obras Municipales (S); Sr. Jesús Parra Parraguez, Director de Servicio a la Comunidad; Sra. Valeska Robledo Santander, Asesor Jurídico (S); Sr. Juan Francisco Duarte, Encargado de Presupuesto; Sr. Arnoldo Aliaga Elgueta, Jefe del Depto. Social; Sr. Guido Galloso Rodríguez, Coordinador Unidad Recursos Humanos, Departamento de Planificación y Desarrollo Institucional Corporación Municipal Gabriel González Videla; Sr. Patricio Alcayaga Dorta, Jefe del Departamento de Modernización y TIC's; Sr. Luis Lara Rodríguez, Jefe de Patentes Comerciales (S); Sr. Pedro Aracena, Jefe de Servicios Generales (S); Sr. Luis Barraza Godoy, Contralor Interno y Sra. Constanza Segovia Profesional de Contraloría Interna.

**INVITADOS ESPECIALES** : Sr. Juan Francisco González Presidente de la ONG.  
Sr. Diego Rojas González, Secretario ONG Olas Limpias

**TABLA:**

**1.- LECTURA Y APROBACION DE ACTA SESIÓN ORDINARIA N° 1248.**

**2.- TEMAS NUEVOS:**

**- Presentación ONG Olas Limpias.**

Expone: Sr. Juan Francisco González, Presidente de la ONG.  
Sr. Diego Rojas González, Secretario ONG Olas Limpias

**- Solicitud de aprobación de anticipo de subvención por bonificación de retiro voluntario de educación.**

Expone: Sr. Guido Galloso Rodríguez, Coordinador Unidad Recursos Humanos, Departamento de Planificación y Desarrollo Institucional Corporación Municipal Gabriel González Videla.



- **Solicitud de aprobación Contratación Directa para la “Adquisición de Equipamiento Computacional Para la I. Municipalidad de La Serena” destinados a nuevos funcionarios, recambio tecnológico y apoyo en la operación de la DOM Digital.**  
Expone: Sr. Patricio Alcayaga Dorta, Jefe del Departamento de Modernización y TIC's.
- **Programa Presupuesto Participativo:**
  - **Solicitud de aprobación de 02 proyectos ganadores de la VIII Versión.**
  - **Traspaso a modalidad de implementación de 12 proyectos ganadores.**
 Expone: Sr. Arnoldo Aliaga Elgueta, Jefe del Depto. Social.
- **Solicitud de aprobación Patentes de Alcoholes.**  
Expone: Sr. Luis Lara Rodríguez, Jefe de Patentes Comerciales (S).
- **Solicitud de aprobación Contratación Directa Servicio de Guardias de Seguridad de Recintos Municipales.**  
Expone: Sr. Pedro Aracena, Jefe de Servicios Generales (S).
- **Entrega y Presentación Balance de Ejecución Presupuestaria Correspondiente al III Trimestre Año 2021.**  
Expone: Sr. Juan Francisco Duarte, Encargado de Presupuesto.
- **Análisis de Contraloría Interna sobre el Balance de Ejecución Presupuestaria Correspondiente al III Trimestre Año 2021.**
- **Informe de Cotizaciones Previsionales y Aportes al Fondo Común Municipal.**  
Expone: Sr. Luis Barraza Godoy, Contralor Interno.
- **Entrega de Informe Contrataciones de Personal.**
- **Entrega de Informe de Contrataciones de Servicios, Licitaciones y Adquisiciones.**
- **Entrega de Proyectos Ingresados a la Dirección de Obras.**
- **Entrega Informe Mensual Transparencia Pasiva.**

### 3.- CORRESPONDENCIA.

### 4.- INCIDENTES.

El Quórum para sesionar se constituye a las 9:30 horas.

El Alcalde da inicio a la sesión siendo las 9:47 horas.

### 1.- LECTURA Y APROBACION DE ACTA SESIÓN ORDINARIA N<sup>ro</sup>. 1248.

#### Acta N° 1248:

Aprobada

### 2.- TEMAS NUEVOS:



- **Presentación ONG Olas Limpias.**

El Sr. Diego Rojas y el Sr. Juan Francisco González proceden a realizar su presentación, la que pasa a formar parte de la presente acta.

El Alcalde está convencido que este proyecto logrará importantes avances para preservar el medio ambiente y ofrece total disposición del municipio para continuar con las gestiones.

El Sr. Félix Velasco agradece esta oportunidad para exponer y que toda la comunidad se entere del proyecto; consulta si como municipio es posible colaborar con alguna formulación de proyecto complementario con recursos externos; propone una visita a terreno en conjunto a la Gobernación y hace presente lo complejo de las tomas.

El Sr. Luis Aguilera felicita el trabajo de conciencia ecológica que realiza la ONG; observa que se plantea que el Plano Regulador no permite la ejecución de obras, en ese sentido como se condice esto con el proyecto.

El Sr. Diego Rojas explica que el Plano Regulador permite cierto tipo de construcción abocada únicamente para uso de parque, lo cual debe ir de la mano con una caracterización ambiental y una línea de base ecológica patrimonial; la situación actual es de uso habitacional.

La Sra. Daniela Norambuena valora el espíritu, la conservación y las ideas innovadoras que ha proyectado la ONG, personalmente espera que esta iniciativa se pueda materializar.

El Sr. Cristian Marín se adhiere a la necesidad de realizar una visita a terreno para conocer la situación real del espacio. Se suma a la iniciativa.

La Sra. Pamela Salomé Caimanque conoce la realidad de los ciudadanos que habitan la localidad de Punta Teatinos, por lo que le gustaría que existiese algún tipo de acercamiento con las familias para abordar esta situación de la mejor manera posible, si las van a sacar, que exista un plan de desalojo. Solicita mayor fiscalización los fines de semana, entre otras cosas hay venta de alimentos con cero higiene.

El Sr. Camilo Araya agradece la presentación y releva la importancia de vincular la presencia de la comunidad en este tipo de iniciativas.

La Sra. Daniela Molina felicita la iniciativa de proteger estos espacios tan necesarios para la comuna, personalmente estima incomprensible que el Plano Regulador no permita concretar la protección del lugar.

La Sra. Carmen Zamora reitera su total compromiso para impulsar en conjunto las dimensiones presentadas para resguardar el patrimonio de la comuna en la zona costera, además de abordar la situación que se produce con las familias que habitan el sector.

El Sr. Diego Rojas agradece el apoyo manifestado para buscar en conjunto un mecanismo más humano para llevar a cabo este proyecto; deja en claro que como ONG se empatiza con la situación que viven las familias que habitan el lugar; agrega que gestionará una carta para formalizar este compromiso.

El Sr. Félix Velasco solicita generar un acuerdo del Concejo Comunal para emitir una carta compromiso suscrita por el Alcalde y el Concejo, y así continuar con las gestiones.



El Alcalde señala que se hará la carta compromiso y se verá con Secplan la presentación de un proyecto con financiamiento de recursos del Gobierno Regional.

La Sra. Pamela Salomé Caimanque se adhiere a la moción de coordinar una visita en terreno para relevar este acuerdo y suscribir de manera simbólica el documento con el compromiso.

**- Solicitud de aprobación de anticipo de subvención por bonificación de retiro voluntario de educación.**

El Sr. Guido Galoso procede a realizar su presentación, la que pasa a formar parte de la presente acta.

El Alcalde aclara que ante el retiro de cualquier funcionario es la Corporación Municipal quien cancela la mayor cantidad de recursos vía anticipo de subvención que son devueltos en cuotas mensuales, lo que debiese ser responsabilidad del Estado.

La Sra. Daniela Molina consulta cual es la deuda de años anteriores que se arrastra en esta materia.

El Alcalde informa que hará llegar mediante oficio el detalle de la deuda de años anteriores.

La Sra. Pamela Salomé Caimanque propone homenajear en una ceremonia especial a quienes se retiran de la educación.

El Alcalde hace presente que siempre se les hace un homenaje de despedida. Somete a votación.

**Acuerdo N° 1:**

El Concejo acuerda por unanimidad aprobar los fondos de anticipo de subvención, por un monto de \$ 90.407.691, para pago de bonificación de retiro voluntario de Asistentes de la Educación, según ley N° 20.964.

**Acuerdo N° 2:**

El Concejo acuerda por unanimidad aprobar los fondos de anticipo de subvención, por un monto de \$ 511.355.619, para pago de bonificación de retiro voluntario de Docentes, según ley N°20.976.

**- Solicitud de aprobación Contratación Directa para la “Adquisición de Equipamiento Computacional para la I. Municipalidad de La Serena” destinados a nuevos funcionarios, recambio tecnológico y apoyo en la operación de la DOM Digital.**

El Sr. Patricio Alcayaga procede a realizar su presentación, la que pasa a formar parte de la presente acta.

El Sr. Félix Velasco consulta cuanto es el tiempo de espera para los proveedores considerando que existe un límite de stock en computación y tecnología.

El Sr. Patricio Alcayaga comenta que efectivamente existe un quiebre de stock en la mayoría de los proveedores debido a la importación de los equipos, sin embargo en el marco de referencia se especifica que el plazo corresponde entre 15 a 60 días.

El Sr. Félix Velasco consulta cual es la real necesidad de equipos que requiere el municipio para su gestión.



El Sr. Patricio Alcayaga indica que para este año se generó un plan de compra enfocado a la realidad presupuestaria que tiene el municipio; agrega que existe una plataforma que permite el crecimiento de la modalidad en línea.

La Sra. Daniela Molina consulta como se sociabilizan estas nuevas tecnologías con la población.

El Sr. Patricio Alcayaga señala que respecto a las nuevas tecnologías se generan campañas mediante los diversos medios de comunicación para que el usuario se auto capacite en ese sentido.

El Sr. Luis Aguilera consulta en qué condiciones se encuentra el municipio para retomar las Sesiones de Concejo de manera presencial.

El Alcalde señala que como municipio se deben respetar las medidas sanitarias para no poner en riesgo la salud de las personas que asisten de manera presencial.

La Sra. Pamela Salomé Caimanque consulta si existen recursos disponibles para esta compra de insumos o se debe realizar una modificación presupuestaria al respecto; sugiere considerar suministros de amplificación para las actividades.

El Alcalde aclara que todas las solicitudes que se presentan al concejo vienen con su respectivo financiamiento; agrega que ha instruido la ejecución de un proyecto para la compra de amplificación para el municipio.

El Alcalde somete a votación.

### **Acuerdo N° 3:**

El Concejo acuerda por unanimidad aprobar la Contratación Directa de la empresa WUAPY S.A, RUT N°76.229.901-1, para la adquisición de Equipamiento Computacional, por un monto de \$59.203.178 impuesto incluido, conservando los mismos parámetros técnicos y comerciales que se establecieron en las licitaciones ID: 4295-32-LP21, publicada el 12 de agosto de 2021; e ID: 4295-39-LP21, publicada el 14 de septiembre de 2021, ambas declaradas desiertas.

- **Programa Presupuesto Participativo:**
  - **Solicitud de aprobación de 2 proyectos ganadores de la VIII Versión.**
  - **Traspaso a modalidad de implementación de 12 proyectos ganadores.**

El Sr. Arnoldo Aliaga procede a realizar su presentación, la que pasa a formar parte de la presente acta.

La Sra. Carmen Zamora consulta a que se refiere específicamente con implementación y que distinción tiene con el proyecto original.

El Sr. Arnoldo Aliaga explica que en las últimas bases se contemplaban dos tipos de proyectos de infraestructura y de actividades comunitarias, espacio que implicaba interacción de la comunidad, sin embargo producto de la situación sanitaria las organizaciones no estaban dispuestas a reunirse, por lo que se optó por incorporar en esta versión algunas implementaciones o equipamientos.

La Sra. Carmen Zamora consulta cuales son los criterios para la elección de un proyecto participativo y cuál es el número de participantes.



El Sr. Arnoldo Aliaga señala que para el ejercicio democrático se habilitan diversos puntos en la comuna para que los ciudadanos elijan su proyecto preferido; agrega que el presupuesto se divide entre territorios, el monto asignado es conocido por todos los participantes y en la última convocatoria asistieron diez mil votantes.

La Sra. Rayen Pojomovsky reconoce la importancia de levantar las necesidades de los ciudadanos en ese sentido espera que se difundan con mayor cobertura estas materias.

El Alcalde somete a votación.

#### **Acuerdo N° 4:**

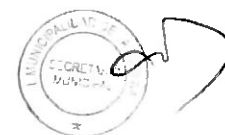
El Concejo en el marco del Programa Presupuesto Participativo - VIII Versión, acuerda por unanimidad aprobar los siguientes proyectos ganadores:

| Nº | ORGANIZACIÓN  |              | REPRESENTANTE LEGAL                |             | PROYECTO   |              |
|----|---|--------------|------------------------------------|-------------|--|--------------|
|    | NOMBRE  | RUT          | NOMBRE                             | RUT         | NOMBRE   | MONTO        |
| 1  | SOCIEDAD DE OBREROS DE SOCORROS MUTUOS LA UNIÓN FRATERNAL | 71.290.600-6 | BERNARDITA PINTO NICOVANI          | 6.527.522-8 | TALLER DE BAILE  | \$1.273.900  |
| 2  | CLUB DE ADULTO MAYOR TIEMPOS DE ALEGRIA                   | 65.074.644-9 | EMA DEL CARMEN MOLINOS CASTELLANOS | 4.383.080-5 | INSTALACIÓN DE ADOCRETOS, BANCAS Y JARDINERAS PLAZA VILLA EL INDIÓ | \$ 4.369.999 |

#### **Acuerdo N° 5:**

El Concejo en el marco del Programa Presupuesto Participativo - VIII Versión, acordó aprobar la modificación de 12 proyectos que estaban seleccionados como talleres los que pasarían a modalidad de equipamiento o implementación, según Decreto N°1392 del 19 de octubre 2021, de acuerdo al siguiente detalle:

| NOMBRE ORGANIZACIÓN                                  | RUT ORGANIZACIÓN | NOMBRE PROYECTO  | MONTO PROYECTO | SOLICITUD DE CAMBIO  |
|--|------------------|--|----------------|--|
| CENTRO DE MADRES COLONIA ALFALFARES                  | 65.043.291-6     | TALLER DE COCINA CON LAS MANOS EN LA MASA                                  | \$ 948.510     | IMPLEMENTACIÓN DE COCINA CON LAS MANOS EN LA MASA                                  |
| CENTRO DE PADRES BERNARDA MORÍN                      | 65.113.640-7     | TALLER DE MOVIMIENTO Y PERCUSIÓN PARA NIÑAS Y NIÑOS COLEGIO BERNARDA MORÍN | \$ 1.477.960   | IMPLEMENTACIÓN DE MOVIMIENTO Y PERCUSIÓN PARA NIÑAS Y NIÑOS COLEGIO BERNARDA MORÍN |
| AMIGAS SAN JOSÉ LA SERENA                            | 65.070.509-2     | TALLER DE MANUALIDADES   | \$ 1.465.470   | IMPLEMENTACIÓN DE MANUALIDADES   |
| ORG. VECINAL SAN PEDRO INVICA LA SERENA              | 65.088.553-8     | TALLER DE APOYO PEDAGÓGICO PARA NIÑOS, JOVENES Y ADULTOS                   | \$ 837.390     | IMPLEMENTACIÓN DE APOYO PEDAGÓGICO PARA NIÑOS, JOVENES Y ADULTOS                   |
| CENTRO DE PADRES Y APODERADOS COLEGIO PUNTA TEATINOS | 65.058.277-2     | TALLER DE ARTE   | \$ 1.290.000   | IMPLEMENTACIÓN DE ARTE   |
| JUNTA DE VECINOS ISIDORO CAMPAÑA                     | 73.439.300-2     | TALLER DE COCINA   | \$1.500.000    | IMPLEMENTACIÓN DE COCINA   |



|   |              |   |              |   |
|---|--------------|---|--------------|---|
| CONSEJO VECINAL DE DESARROLLO ALEMANIA LA SERENA  | 65.066.742-5 | TALLER DE COCINA Y MANUALIDADES CON MIS VECINAS | \$1.500.000  | IMPLEMENTACIÓN DE COCINA Y MANUALIDADES CON MIS VECINAS |
| CLUB ADULTO MAYOR ATARDECER DEL PORTAL            | 65.448.570-4 | TALLER DE EJERCICIOS PARA ADULTOS MAYORES       | \$1.433.000  | IMPLEMENTACIÓN DE EJERCICIOS PARA ADULTOS MAYORES       |
| AGRUPACIÓN CULTURAL DE LAS COMPAÑÍAS CIART        | 65.583.850-3 | FESTIVAL DE ROCK                                | \$1.000.000  | IMPLEMENTACIÓN DE FESTIVAL DE ROCK                      |
| AGRUPACIÓN SOCIAL Y CULTURAL LAKITAS PAQARI WARMÍ | 65.142.823-8 | TALLER LAKITAS RESCATANDO TRADICIONES           | \$ 1.350.000 | IMPLEMENTACIÓN DE LAKITAS RESCATANDO TRADICIONES        |
| CLUB DE CUECA RAICES DE MI TIERRA                 | 65.550.380-3 | GALA FOLCLORICA                                 | \$ 1.000.000 | IMPLEMENTACIÓN DE GALA FOLCLORICA                       |
| CENTRO DE PADRES Y APODERADOS COLEGIO COQUIMBITO  | 65.371.960-4 | TALLER DEPORTIVO PARA NIÑOS                     | \$ 700.000   | IMPLEMENTACIÓN DEPORTIVO PARA NIÑOS                     |

**- Solicitud de aprobación Patentes de Alcoholes.**

El Sr. Luis Lara procede a realizar su presentación, la que pasa a formar parte de la presente acta.

**RESTOBAR Y PRODUCTORA DE EVENTOS GEORGIO CARES EIRL:**

El Sr. Luis Aguilera considera las objeciones de los vecinos del sector, por lo que rechaza.

El Alcalde somete a votación.

**Acuerdo N° 6:**

El Concejo acuerda por mayoría con el rechazo del Sr. Luis Aguilera, aprobar la solicitud de Patente de Restaurante para el local ubicado en Huanhuallí N°105 Local Bs 101 - Bs 105 - Bs 113, Mall Aires, presentado por Restobar y Productora de Eventos Georgio Cares Eirl.

**MARISOL GONZÁLEZ VEGA:**

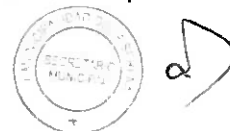
La Sra. Rayen Pojomovsky comenta que fue partícipe de la reunión de la junta de vecinos, quienes manifestaron estar a favor de otorgar la patente de alcohol.

El Sr. Félix Velasco destaca que la junta de vecinos está a favor de la continuidad de esta patente, aprueba.

El Sr. Luis Aguilera considerando que el locatario solicitó audiencia mediante la ley del lobby y atendiendo sus razones, aprueba.

El Sr. Cristian Marín manifiesta que le llama la atención que en una oportunidad anterior la Junta de Vecinos haya manifestado estar en contra del otorgamiento de patentes de alcohol en el sector, aprueba.

La Sra. Carmen Zamora hace presente que asistió a la reunión de la Junta de Vecinos y fue testigo de una acalorada discusión entre los vecinos y falta de respeto hacia los funcionarios municipales y las autoridades presentes; la patente fue aprobada, por lo que ella también da su aprobación.



El Sr. Félix Velasco reitera la necesidad de convocar y capacitar a las Juntas de Vecinos respecto a la próxima renovación de las patentes de alcohol en los diversos sectores de la comuna, es un tema relevante y se les debe orientar para que se realicen las respectivas asambleas.

El Alcalde agrega que la opinión de la Junta de Vecinos debe venir respaldada por acta y listados de asistentes. Somete a votación.

**Acuerdo N° 7:**

El Concejo acuerda por unanimidad aprobar la solicitud de Patente de Restaurante para el local ubicado en Calle Cienfuegos N° 659, Segundo Piso, presentado por Marisol González Vega.

**- Solicitud de aprobación Contratación Directa Servicio de Guardias de Seguridad de Recintos Municipales.**

El Sr. Pedro Aracena procede a realizar su presentación, la que pasa a formar parte de la presente acta.

La Sra. Pamela Salomé Caimanque agradece la disposición del Sr. Pedro Aracena para entregar la información de manera oportuna y aclarar todo tipo de inquietudes a las Concejales y Concejales, antes de la sesión de Concejo, aprueba.

La Sra. Daniela Norambuena solicita la disposición de guardias para el recinto que se ubica en el Parque Villa El Romero.

El Alcalde somete a votación.

**Acuerdo N° 8:**

El Concejo acuerda por unanimidad aprobar la Contratación Directa del Servicio de Guardias de Seguridad para recintos municipales, de acuerdo al siguiente detalle:

|                          |   |  |
|--------------------------|---|--|
| Plazo                    | : | Desde el 1 de Enero al 30 de Junio del año 2022. |
| Empresa                  | : | Ingetech S.A.                                    |
| RUT N°                   | : | 96.531.690-0.                                    |
| Representante Legal      | : | Carlos Lobovsky Barrera                          |
| Valor mensual            | : | \$60.693.095, IVA Incluido.                      |
| Valor período de 6 meses | : | \$364.158.570, IVA Incluido.-                    |

**- Entrega y Presentación Balance de Ejecución Presupuestaria Correspondiente al III Trimestre Año 2021.**

El Sr. Juan Francisco Duarte procede a realizar su presentación, la que pasa a formar parte de la presente acta.





- **Análisis de Contraloría Interna sobre el Balance de Ejecución Presupuestaria Correspondiente al III Trimestre Año 2021.**
- **Informe de Cotizaciones Previsionales y Aportes al Fondo Común Municipal.**

El Sr. Luis Barraza procede a realizar su presentación, la que pasa a formar parte de la presente acta.

La Sra. Daniela Norambuena consulta cual es el estado de recepción conforme de las subvenciones entregadas a la Corporación Municipal.

El Sr. Luis Barraza señala que la Unidad de Control Interno no cuenta con las atribuciones legales para realizar dicha fiscalización, le corresponde a la Dirección de Administración y Finanzas. Lo podría hacer si se define el Plan Anual o lo solicita el Alcalde o el Concejo.

La Sra. Daniela Norambuena propone que Contraloría Interna trabaje en conjunto a la Dirección de Administración y Finanzas para realizar una auditoría en cuanto a las rendiciones.

El Sr. Félix Velasco consulta si existe alguna novedad sobre el aporte por comuna turística, si existe información concreta en cuanto a la deuda previsional.

El Sr. Luis Barraza precisa que la información presentada sobre deuda previsional es aquella que está certificada por la Corporación.

El Sr. Mario Aliaga informa que fue ratificado que lo de comuna turística se encuentra incorporado en los recursos que se perciben del Fondo Común Municipal, no son recursos adicionales.

El Sr. Juan Francisco Duarte hace presente que las cuentas deficitarias al 30 de septiembre, fueron corregidas la primera semana de octubre, ya que la modificación presentada el 29 de septiembre fue rechazada.

- **Entrega de Informe Contrataciones de Personal.**

Informe enviado digitalmente a las y los Srs. Concejales.

- **Entrega de Informe de Contrataciones de Servicios, Licitaciones y Adquisiciones.**

Informe enviado digitalmente a las y los Srs. Concejales.

- **Entrega de Proyectos Ingresados a la Dirección de Obras.**

Informe enviado digitalmente a las y los Srs. Concejales.

- **Entrega Informe Mensual Transparencia Pasiva.**

Informe enviado digitalmente a las y los Srs. Concejales.

**3.- CORRESPONDENCIA.**

**4.- INCIDENTES.**

La Sra. Carmen Zamora comenta reunión barrial con las Juntas de Vecinos del sector Serena Sur organizada por la Delegación La Pampa; celebra la iniciativa del Departamento de La Familia por sensibilizar a toda la comunidad con las problemáticas juveniles actuales; solicita revisión de los



Presupuestos Participativos y conocer en qué estado se encuentra el cronograma para el término de los Concursos Literarios pendientes; reitera a la Dirección de Tránsito la necesidad de dar respuesta a sus incidentes; manifiesta preocupación por los nuevos antecedentes sobre persona muerta encontrada en el bandejón central de la Avenida Libertad en La Serena; invita a participar del conversatorio de la nueva constitución que contará con la presencia de los constituyentes Carlos Calvo y María Trinidad Castillo; finalmente manifiesta su inquietud por la participación de dos Concejales en actividad de candidato a la presidencia durante la realización de la Sesión de Concejo.

El Sr. Cristian Marín reitera su constante preocupación por la situación que se produce a las afueras de la Oficina del Registro Civil de Las Compañías e insiste en gestionar medidas concretas; solicita al Departamento de Comunicaciones invitar a la ciudadanía a participar del proceso electoral; invita a las y los señores Concejales a participar de la reunión de la Comisión de Hacienda este jueves a partir de las 09:00 horas en conjunto a los Directivos de la Corporación Municipal; sobre lo territorial solicita conocer si existe alguna proyección para el Colegio de la Caleta San Pedro; comenta la situación crítica en que se encuentran los pavimentos de la Población El Jardín y Lautaro de Las Compañías, instalación paso de peatones en calle Valparaíso con Santo Domingo y reparación de la reja ubicada en calle Santo Domingo frente al Colegio Francis School.

La Sra. Daniela Molina comenta proyecto de adiestramiento canino de la Corporación ACLAS, solicita al municipio proveer de un basurero para el recinto; destinar, en la recuperación de espacios, un lugar para la ejecución de este tipo de proyectos; requiere el retiro de árbol caído que impide la correcta visión del tránsito en calle Las Parcelas y la poda de aquellos que puedan obstaculizar la visual de señaléticas, agrega que hay muchos árboles apolillados en el sector; solicita paralización de obras que se ejecutan en las orillas del río Elqui, además de la dictación de un decreto que concrete el anuncio del Alcalde pronunciado en la mesa Diaguita, las obras no se encuentran detenidas.

El Sr. Luis Aguilera manifiesta preocupación respecto a la realización de la Feria del Libro; recuerda que existe un fondo adjudicado por parte del Ministerio de la Cultura y las Artes para su ejecución; reitera la necesidad de contar con un camión de agua productiva para el sector rural y la compra de maíz amarillo, hace presente que el arriendo de dos camiones tiene un costo cercano a la compra de un camión, solicita analizar; sobre tránsito insiste en la instalación de señalética en la curva de calle Gabriel González Videla; solicita agilidad en respuesta a sus requerimientos pendientes correspondientes al sector de Vista Hermosa; instalación de paso de cebra en las afueras de la Casa Gabriela Mistral.

El Sr. Camilo Araya a petición de los vecinos reitera la necesidad de levantar la reja de cancha ubicada en el pasaje Percy Garland, sector Las Compañías; solicita urgencia para la solicitud de subvención de las agrupaciones "Corazones Resilientes" y "Amigos del Buen Pastor"; requiere mejor señalización en calle Balmaceda al doblar hacia Huanhualí para evitar posibles accidentes.

El Sr. Félix Velasco señala que el 19 de noviembre se celebra el Día Internacional de la Mujer Emprendedora, sugiere generar una alianza estratégica con la Universidad de La Serena; comenta su participación en el cabildo de la niñez, en ese sentido solicita establecer la mesa de participación de niños y adolescentes, además de destinar un fondo especial para sus requerimientos; respecto al Registro Civil solicita exigir encarecidamente la solución definitiva a la problemática que afecta a los ciudadanos de Las Compañías; sobre el Humedal del Río Elqui considera relevante conocer desde el Departamento de Medio Ambiente cual ha sido el proceso de la declaratoria y su participación, oficiar al Ministro de Vivienda y Urbanismo, Felipe Ward para saber qué ocurrirá con el subsidio de las personas del proyecto Ipanema; agilizar los proyectos PMU de la agrupación Monte Aconcagua; solicita una reunión con el Servicio de Salud a través de



la presidencia de la Comisión de Salud, para analizar las temáticas pendientes en la comuna; sobre la empresa Auto Orden insiste en convocar a una reunión con el Gerente General para plantear diversas problemáticas (denuncias de trabajadores, cobros indebidos, alza de tarifas entre otros).

La Sra. Rayen Pojomovsky recuerda que el 14 de noviembre del 2018, fue asesinado el comunero mapuche Camilo Catrillanca, por un impacto de bala en la cabeza producto de la represión del Grupo Táctico de Carabineros; requiere iluminación para los árboles de la Plaza Nuevo Mundo para la festividad navideña e instalación de bancas y basureros, además de la proyección del mirador que se encuentra en el sector; gestionar un espacio de alojamiento para el Club Deportivo de Cerro Navia que participará en un torneo de fútbol en la ciudad; revisión del estado de los árboles ubicados al ingreso del Bosque de La Florida, además de gestionar una reunión con la Dirección de Seguridad Ciudadana con los vecinos del sector; alude a la falta de espacios de desarrollo integral manifestado en el cabildo de la niñez, en ese sentido propone levantar un plan cultural y deportivo para la comuna; gestionar un espacio para el desarrollo de Danza Africanas de Guinea idealmente en el salón del Colegio Marta Brunet; finalmente invita a la ciudadanía a participar del conversatorio sobre "la educación que soñamos".

La Sra. Pamela Salomé Caimanque comenta su participación en la conformación de los comités de vivienda de la comuna, requiere la colaboración de la Sección de la Vivienda Municipal en gestionar la inscripción en la plataforma del SERVIU; solicita facilitar la exposición de artesanos del sector La Antena en el Centro Cultural Santa Inés; solicita proyecto de mejoramiento con área verde en calle México con Nicaragua; reitera la necesidad de mejoramiento del camino del sector Altovalsol Alto, entre Parcela 63-62; señala que a solicitud de la Agrupación de Crianceros "Sueños de Campo" se requiere una copa de agua debido a la sequía que los afecta; advierte sobre la problemática que se genera en las afueras de la oficinas del Registro Civil de Las Compañías; solicita informar a la agrupación Monster Croos que el administrador de las dependencias del Polideportivo colaborará con sus requerimientos; solicita remarcación de pintura, señalética y paso peatonal de las calles Paraguay, Panamá y Venezuela; reitera la necesidad de levantamiento de la señalética de calle Viña del Mar con Circunvalación Monjita Oriente; advierte sobre la instalación de antena telefónica en el sector de Serena Oriente Norte, misma situación en el sector de Las Compañías.

El Sr. Daniel Palominos insiste en poner en valor gráficamente la historia pasada de la ciudad mediante un museo a cielo abierto para educar a través de la imagen, propiciando el libre pensamiento, creación de turismo nocturno, etc.; advierte sobre infracciones que se cursan a vehículos que se estacionan en las afueras del Colegio Andrés Bello para el retiro de los estudiantes, espera que se aplique de forma pareja la fiscalización en las diversas calles céntricas de la comuna.

La Sra. Daniela Norambuena agradece a la Dirección de Servicio a la Comunidad por limpieza de las dunas en el sector de Caleta San Pedro; solicita agilización del proyecto de sede social para la Junta de Vecinos Valle El Milagro y agradece la gestión de la Dirección de Obras Municipales para fiscalizar los ruidos molestos provenientes de un gimnasio aledaño; a solicitud de la agrupación Amigos del Buen Pastor consulta por la instalación de aros de baloncesto en plaza, vecinos no conocen del proyecto; solidariza con los funcionarios municipales pertenecientes a la unidad de inspección que nuevamente fueron agredidos, solicita abordar la problemática del comercio ambulante para su erradicación; advierte sobre persona adulta mayor en situación de calle que aloja en el paradero ubicado en calle El Bollén con Los Girasoles; reitera conocer las rendiciones de las subvenciones entregadas a la Corporación Municipal; finalmente solicita gestionar tierra dulce para la cancha del sector Lambert.



El Alcalde sobre el comercio informal hace presente que no ha recibido la colaboración de ninguna institución para actuar frente a esta problemática.

La Sra. Pamela Salomé Caimanque reitera la necesidad de dar curso a las subvenciones pendientes.

El Alcalde da por terminada la Sesión siendo las 13:37 horas.



# Parque de Conservación Patrimonial Punta Teatinos

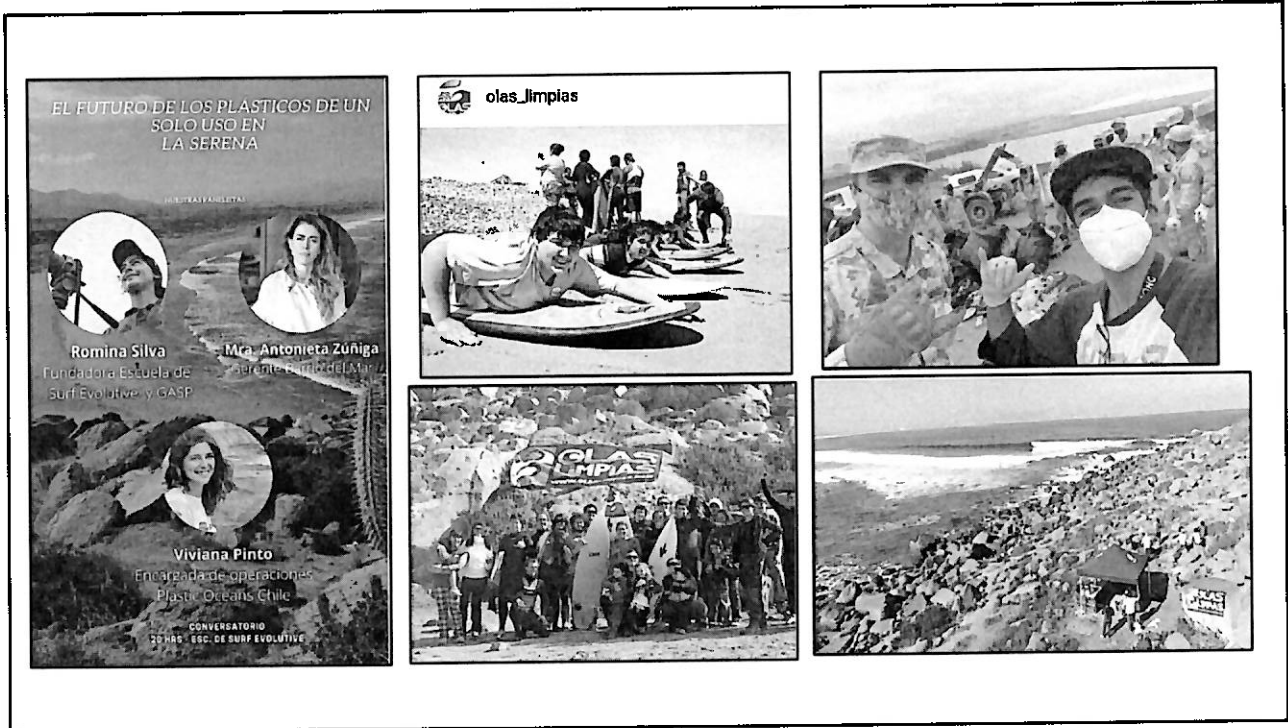
Rescate de un espacio natural  
para La Región de Coquimbo

Proyecto de protección Ambiental ONG OLAS LIMPIAS



## Olas Limpias ONG

- **Organización constituida por surfistas que buscan desde sus herramientas y experiencias profesionales , la preservación y desarrollo consciente del borde costero y sus rompientes.**
- **Vinculación con la comunidad**
  - Educación ambiental activa (charlas, conversatorios limpiezas de playas).
  - Fomento del nuestro deporte, el surf (campeonatos, escuelas de surf implementación del "surfcoin").
  - Actividades culturales ( talleres artísticos, valorización del patrimonio local ligado al mar).



## Nuestro compromiso

**olas\_limpas**  
Punta Testinos, Coquimbo, Chile

**DECLARACION DE APOYO PARA ESTABLECER COMO SITIO RAMSAR**  
HUMEDAL PUNTA DE TESTINOS

La Serena, a 23 de agosto de 2021

Organización: ONG Olas Limpas

Mediante el presente documentamos nuestra Organización declara haber tomado conocimiento de la iniciativa para la declaración de el humedal costero Lagunas Punta de Testinos, "Bajo Pteridario para la Conservación de la Biodiversidad de Chile, como Humedal de Importancia Internacional según la Convención de Ramsar, de la cual nuestro país es suscriptor, celebrando la iniciativa y respaldando las actuaciones que se han realizado y deben cumplirse para alcanzar la declaración de Sitio RAMSAR.

Lo anterior, conforme al expediente de postulación como sitio Ramsar, el plan que describe la superficie y límites del área propuesta. Desde que asumimos el compromiso de apoyar con acciones y en la difusión para la protección de este humedal y su área de amortiguamiento.

Representante: Diego Rojas González  
RUT: 17.663.318-9

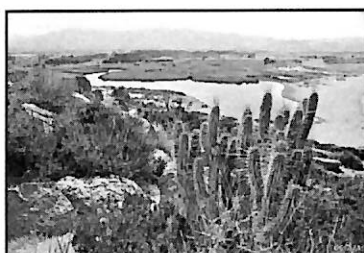
(Incluir logo en encabezado)

## Humedal de Punta Teatinos La Serena Chile.



Primer humedal costero del sector semiárido de Chile (de una red urbana de 4 humedales de la Serena y Coquimbo) de carácter diverso y productivo, que proporciona servicios ecosistémicos esenciales para el planeta y la vida, mejorando calidad del agua, de la tierra y aire. Aspectos claves para la protección de la biodiversidad.

Dada la constante amenaza que significan su degradación, contaminación a causa del descuido y mal uso de estas zonas, se consensó de manera internacional la necesidad su cuidado. "La conservación y el uso racional de los humedales como contribución al logro de un desarrollo sostenible en todo el mundo"- Convención RAMSAR



## Antecedentes

## Reserva Punta Teatinos



- Chile se suscribió a La Convención de Ramsar- y se promulgó la Ley N° 771 en el año 1981 Indicando que Los humedales constituyen un recurso de gran valor económico, cultural, científico y recreativo, cuya pérdida sería irreparable.
- Actualmente, un conjunto amplio de amenazas están produciendo daños que alteran la Naturalidad e Integridad Ecológica del sistema. **Principalmente amenazas funcionales, que son aquellas generadas por acciones humanas (SNASPE).**
- Laguna Saladita. Se caracteriza por ser una zona de alto endemismo, riqueza y diversidad de especies. Sin embargo, en el lugar existe un severo deterioro por contaminación con residuos sólidos, camping no autorizados, además de existir una creciente urbanización (Squeo, F., 2001; CONAMA).
- Este sitio tiene prioridad urgente para su protección (Muñoz et al., 1996), fundamentada en que corresponde a una zona de alto endemismo. Entre otros aspectos de interés, se destaca como zona de interés arqueológico y de alta riqueza y diversidad de especies de tipo avifauna vulnerable (Squeo, F., 2001. Registro Nacional de áreas protegidas).
- Famosa por ser una de las playas preferidas por los surfistas nacionales y extranjeros, pero más importante por el humedal que allí existe y permite la vida de una gran variedad de especies principalmente aves migratorias ( )
- El año 1996 este sitio fue declarado como uno de los veinte con prioridad urgente en el país para ser protegido, según los resultados del simposio "Sitios prioritarios para la conservación de la diversidad biológica de Chile" organizado por la CONAF en 1993.
- Asimismo, en la "Propuesta estrategia regional y plan de acción de la biodiversidad IV región Coquimbo", desarrollada por la CONAMA, también se ubicó dentro de las prioridades regionales para la conservación in situ en condición de urgente.

## Parque de Conservación Punta Teatinos

### Objetivo principal

Custodiar y enriquecer el patrimonio ecológico – cultural del humedal Punta Teatinos mediante la constitución de un parque de uso público enfocado en una visión turística , deportiva, ecológica y educativa del Lugar

Oportunidad para generar un nuevo polo turístico, atractivo y bajo un concepto moderno de sustentabilidad, con el menor impacto en su construcción.

## Fundamentos del Proyecto

Sustentabilidad y futuro para las próximas generaciones

- Espacio para la biodiversidad en un estado crítico de vulnerabilidad ambiental.
- Perdida y deterioro constante del patrimonio cultural- arqueológico por hurtos y destrucción.
- Problemática sanitaria de urgencia por irregularidad de la extracción del recurso de la macha, el cual no registra trazabilidad o seguimiento de cadena de frio.
- Foco de contaminación y ocupación irregular en alza.



## Estado actual

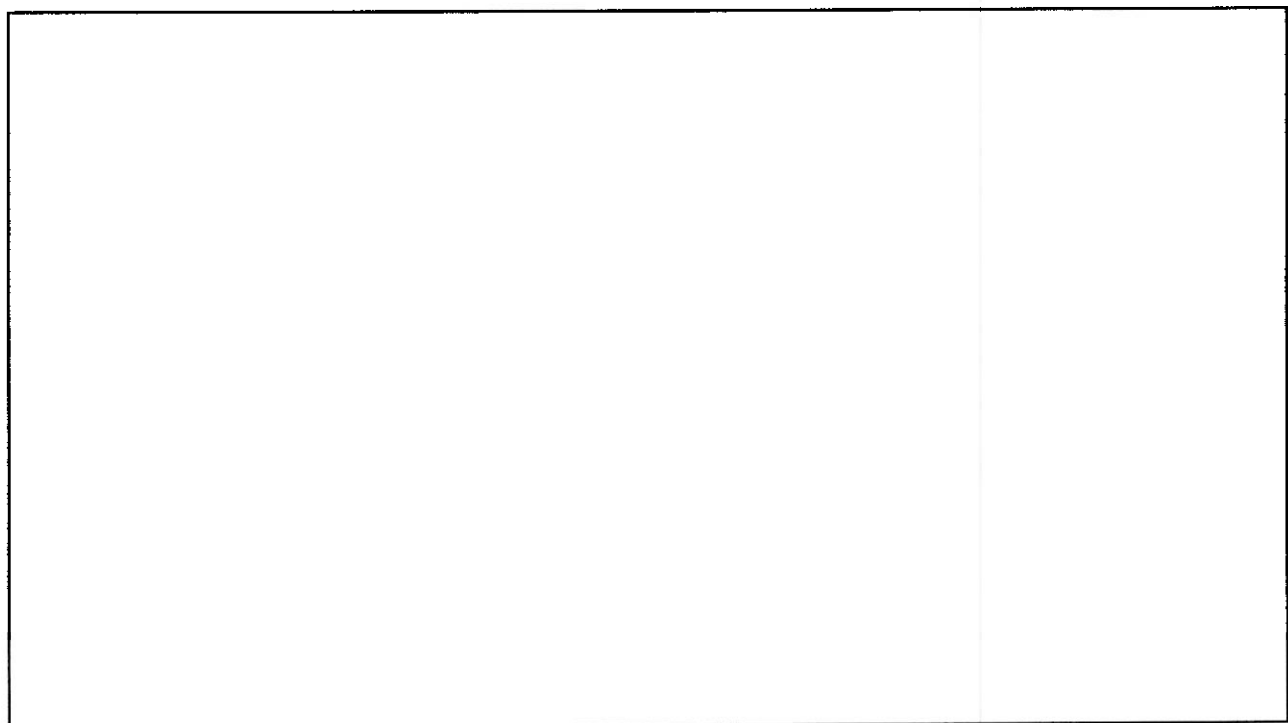
El Humedal Laguna Saladita ha sido acogido en solicitud para constituirse como Reserva nacional y como sitio RAMSAR

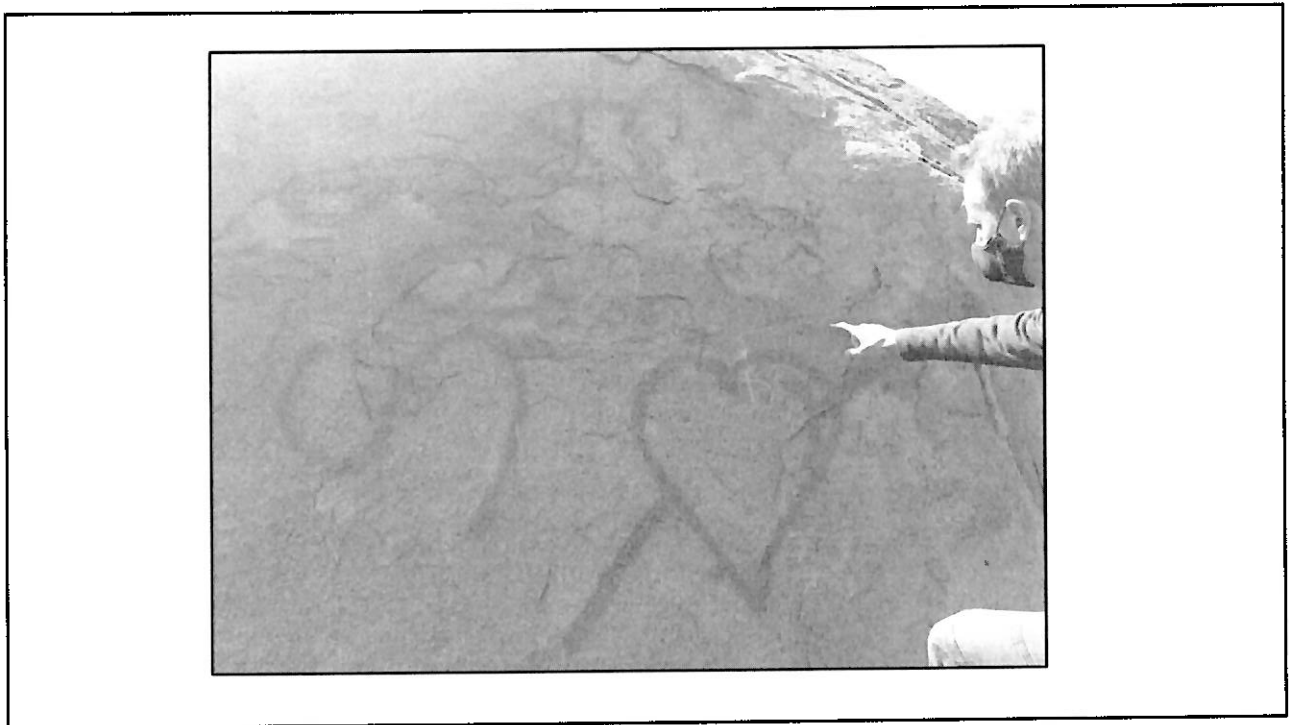
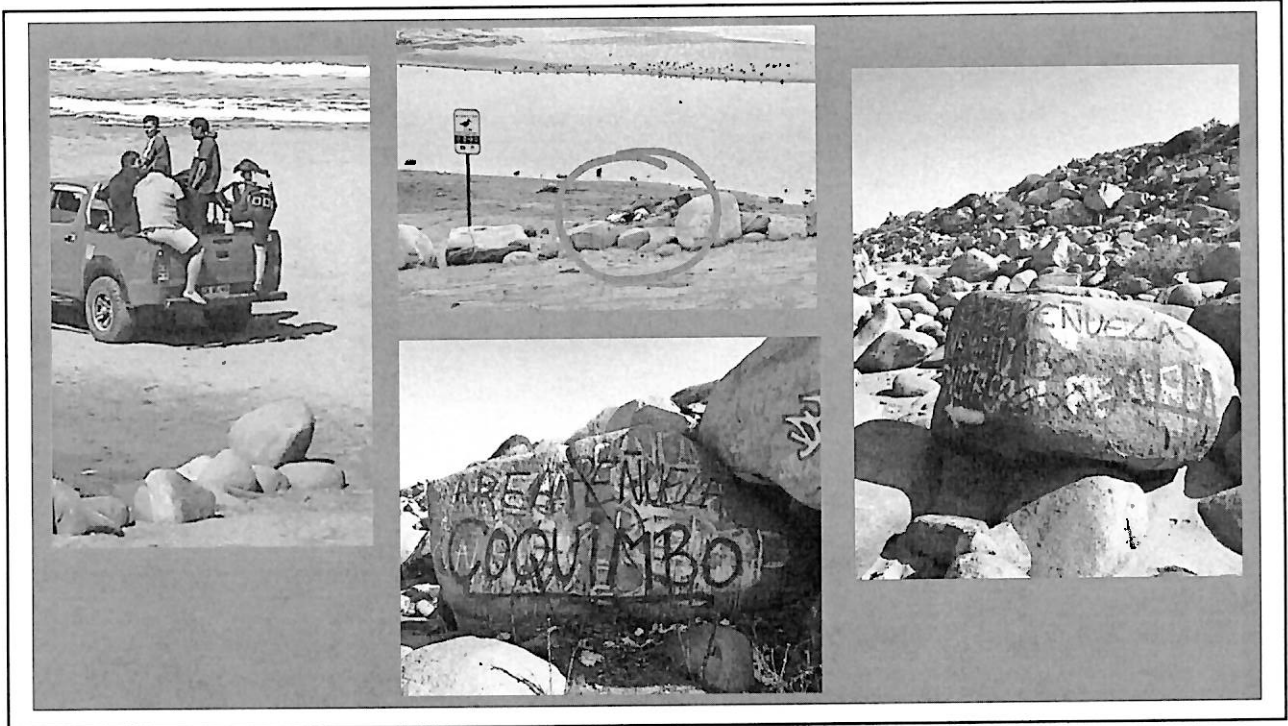
Existe un aumento en la preocupación de los usuarios del sector que ven como un sitio de esta importancia sufre un constante detrimento, atendida la inoportuna gestión y protección realizada por el Seremi de Medio Ambiente. (Informe de asesoría parlamentaria y propuesta de minuta, indicación o moción legislativa 2020).

El Comité de Seguridad Pública Regional comenzó las acciones tendientes a controlar la ocupación ilegal de terrenos en el sector de Punta Teatinos y la extracción de recursos marinos en veda (Diario El Día 2015)



11 de Octubre 2021





# Plan de recuperación Punta Teatinos

## Fase I (Nov 2021)


- Firma de contrato de arriendo de privados con ONG Olas Limpias .
- Diseño del Parque Punta Teatinos (Basado en línea base ambiental – patrimonial)
- Coordinación de actores, presentación del plan y apoyo formal:  
(Municipio, CMN , ONGs, Fuerzas de orden, gremio pescadores, privados aledaños)

## Fase II (Enero 2022)

- Notificaciones e interposición de demanda legal desalojo.
- Fase de construcción inicial (Obras cierre, camino, pirca, estacionamiento y acceso zona parque)
- Cierre de tránsito y acceso vehicular

## Fase III (Diciembre 2022)

- Funcionamiento parque, estacionamiento y resguardo 24/7.




**CONTRATO DE ARRENDAMIENTO**  
**SOCIEDAD AGRÍCOLA PUNTA TEATINOS LIMITADA Y OTROS**  
**A**  
**ORGANIZACION NO GUBERNAMENTAL OLAS LIMPIAS**


En Santiago de Chile, a 27 de septiembre de 2021 comparecen:

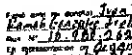
- SOCIEDAD AGRÍCOLA PUNTA TEATINOS LIMITADA**, RUT N° 77.748.060-6, don PEDRO ALBERTO ASCUI OLIVARES, chileno, CI N° 8.482.890-8, casado en sociedad conyugal, domiciliado en calle Siete Cerros Alcazaga número 2.860, departamento 8.105, La Serena, Región de Coquimbo; NORMA TERESA INÉS OLIVARES ESCOBAR, CI N° 3.158.812-9, chilena, estado civil unida, domiciliada en calle Augusto Vésnuve 291, departamento 12-A, comuna Ñuñoa, Santiago; INÉS ANGÉLICA ASCUI OLIVARES, CI N° 9.370.170-6, estado civil soltera, chilena, domiciliada en calle Portugal 12, oficina 26, comuna de Santiago; RODOLFO MÉNDEZ ASCUI, CI N° 7.160.994-4, chileno, casado en sociedad conyugal, domiciliado en calle La Espeja número 1095, Sector Quilmanza, Chile, Región del Biobío; LAURA XIMENA MÉNDEZ HERMOSILLA, CI N° 7.271.823-3, chilena, casada y separada totalmente de bienes, domiciliada en calle Alonso de Camargo número 8009, departamento 178, comuna Las Condes, Santiago; y doña MARCELA DE LOURDES ASCUI MURILLO, CI N° 6.832.692-6, chilena, estado civil casada y separada totalmente de bienes, domiciliada en calle Autonomía 502, comuna Santa María, ciudad San Felipe, Región de Valparaíso, en adelante también los "Arrendatarios", todos representados en este acto por don JOSÉ TOMÁS LAGOS MANTEROLA, abogado, cédula nacional de identidad N° 18.058.011-2, con domicilio en Alcántara 200 oficina 1302, Las Condes, Santiago, por un lado, y
- ORGANIZACION NO GUBERNAMENTAL OLAS LIMPIAS**, RUT N° 05.191.025-6 persona jurídica sin fines de lucro, inscrita bajo el N°292771 en el Registro Nacional de Personas Jurídicas sin Fines de Lucro, con fecha 29 de julio de 2019, representada por don Juan Francisco Ramón González Irarraz, chileno, de profesión abogado, CI N° 10.696.282-4, ambos domiciliados en Avenida del Mar N°1001, comuna de La Serena, en adelante también los "Arrendatarios"

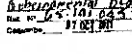
Quienes vienen en celebrar el siguiente contrato de arrendamiento.


**PRIMERO:** Antecedentes.


  
**JOSÉ TOMÁS LAGOS MANTEROLA**  
D.P. SOCIEDAD AGRÍCOLA PUNTA TEATINOS LIMITADA

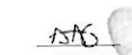
  
**PEDRO ALBERTO ASCUI OLIVARES**

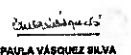
  
**NORMA TERESA INÉS OLIVARES ESCOBAR**


  
**INÉS ANGÉLICA ASCUI OLIVARES**

  
**RODOLFO MÉNDEZ ASCUI**


  
**LAURA XIMENA MÉNDEZ HERMOSILLA**


  
**MARCELA DE LOURDES ASCUI MURILLO**

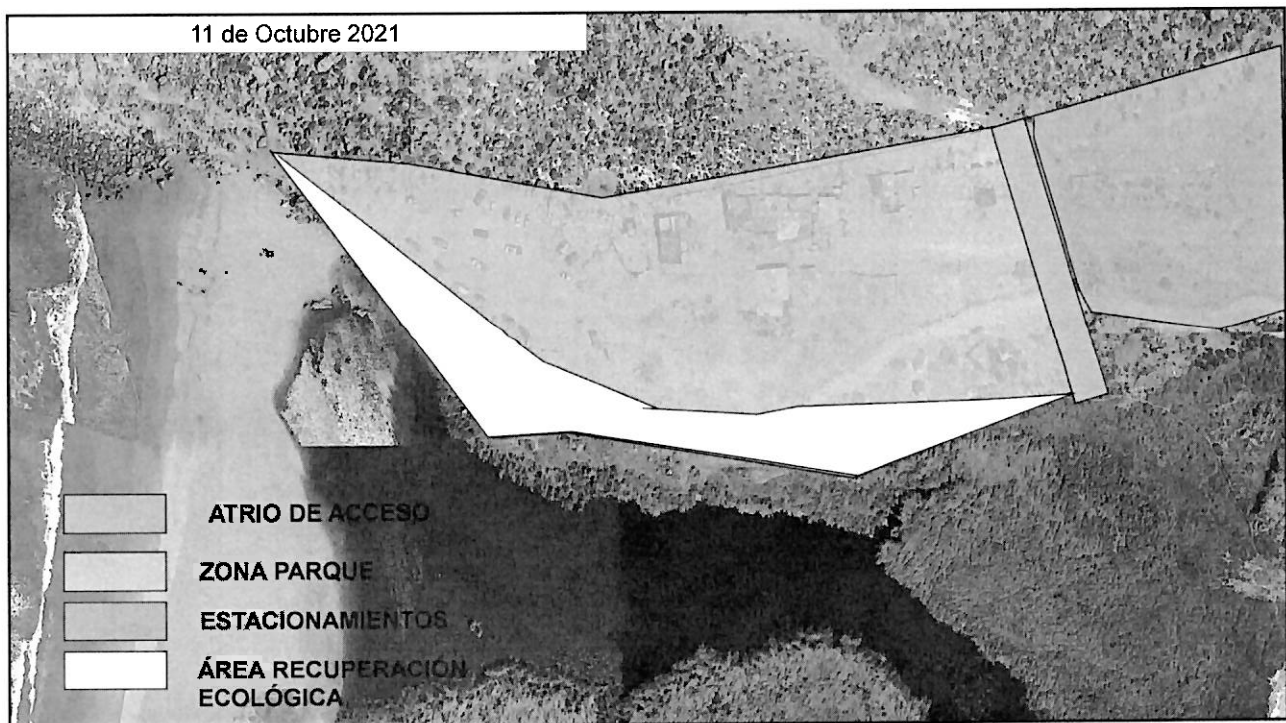
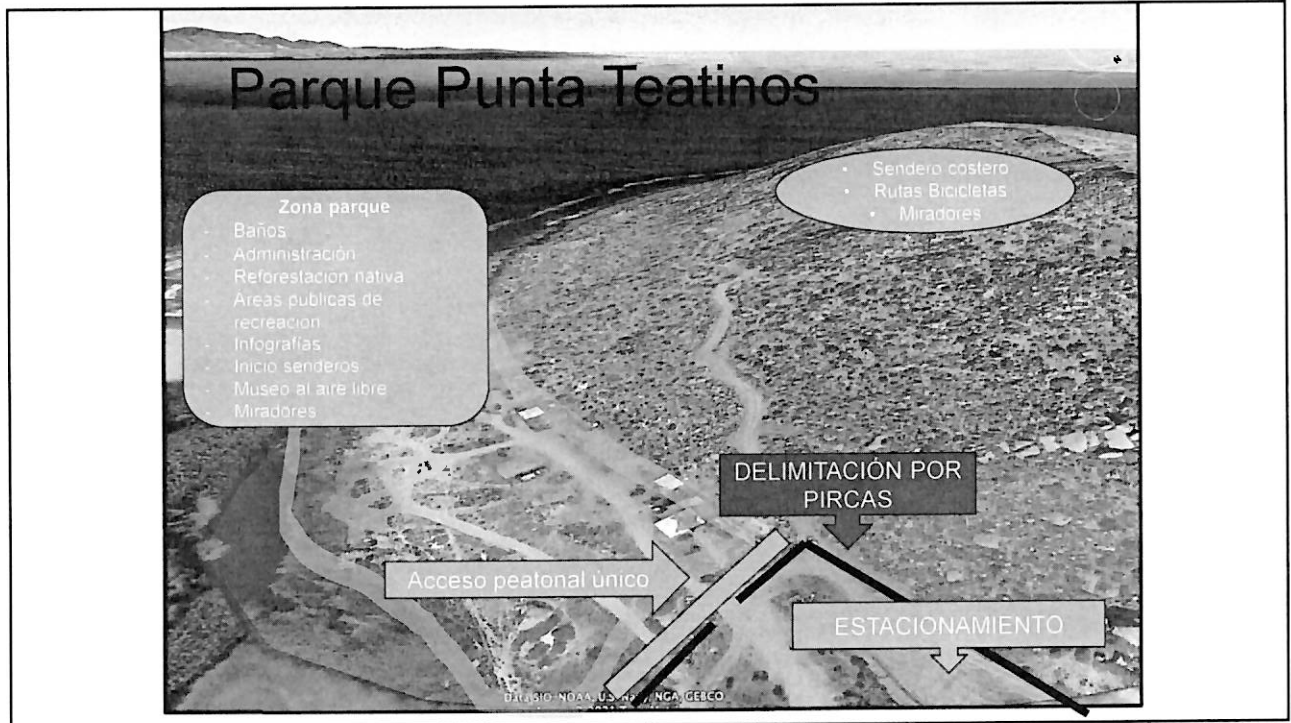
  
**PAULA VÁSQUEZ SILVA**  
TESTIGO 1

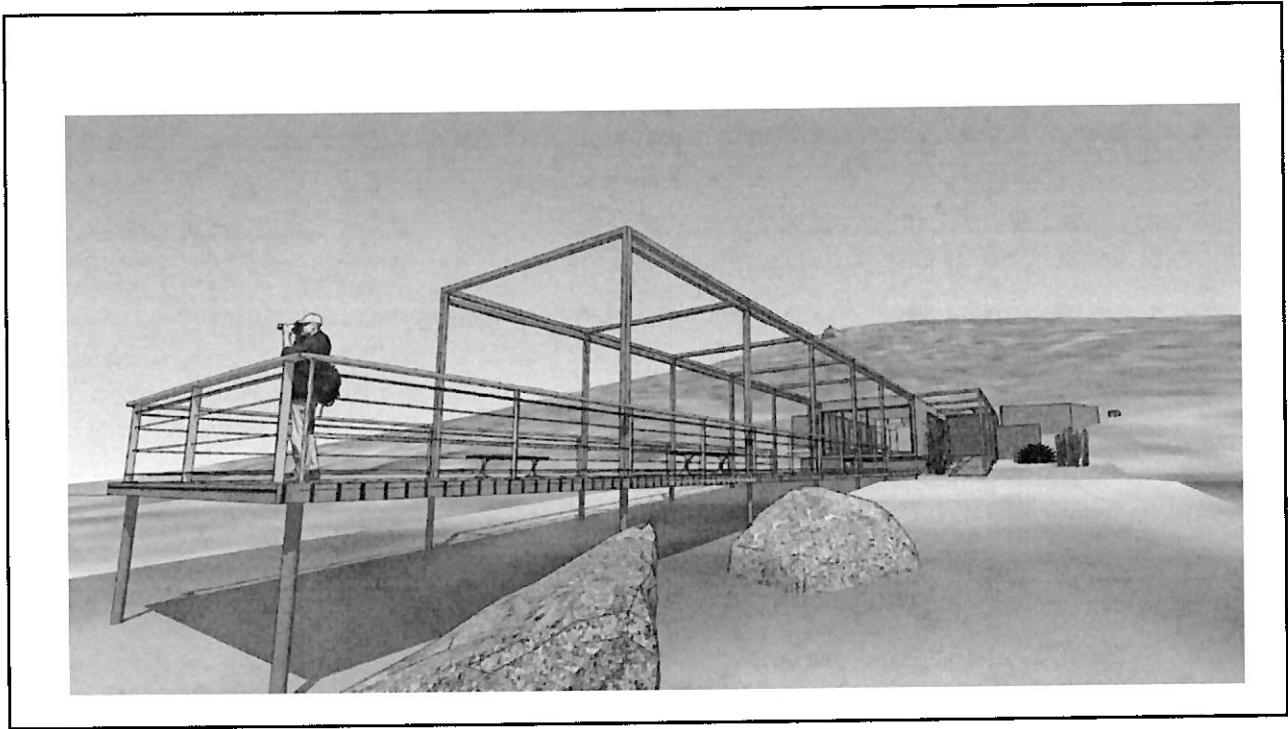
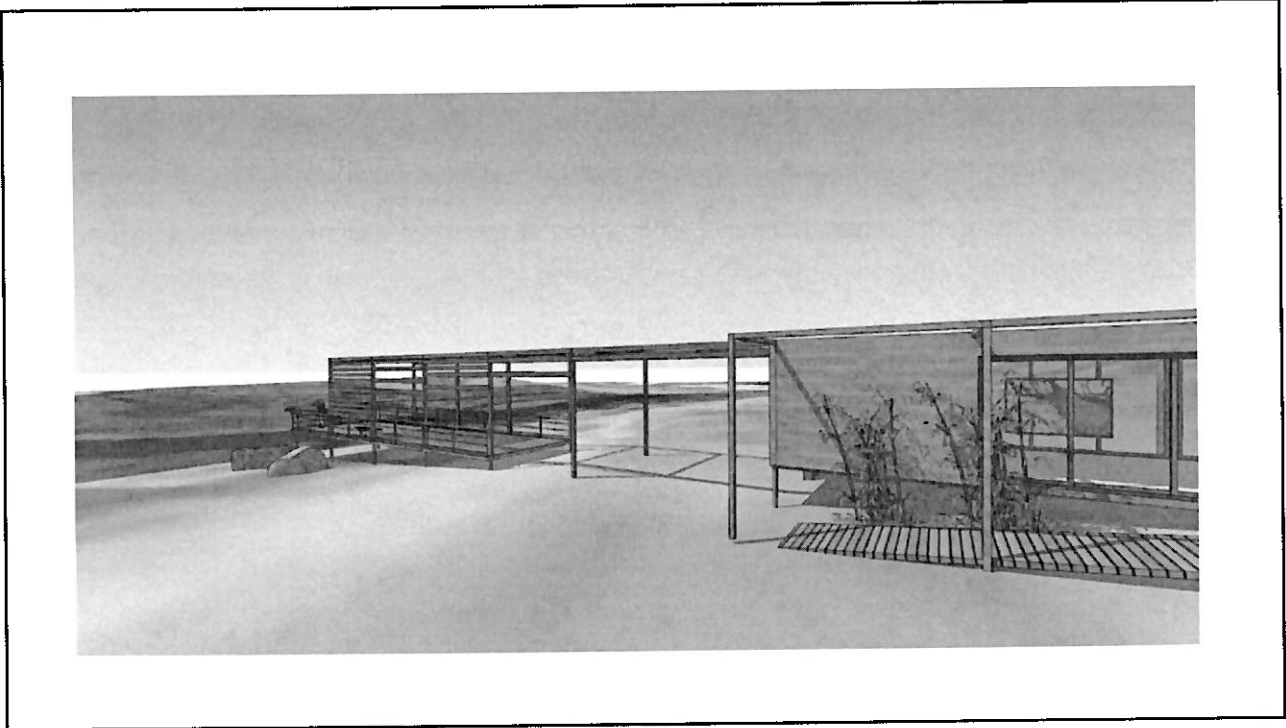
  
**Juan Francisco Ramón González Irarraz**  
D.P. ONG OLAS LIMPIAS

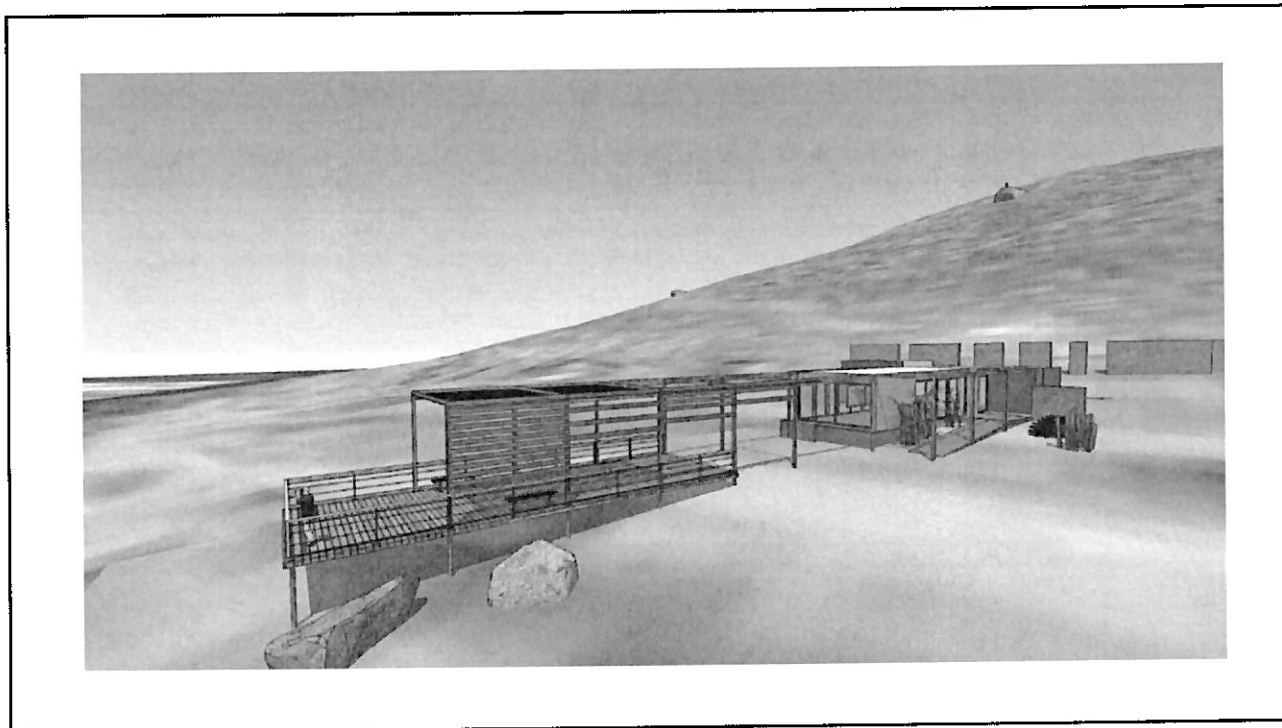
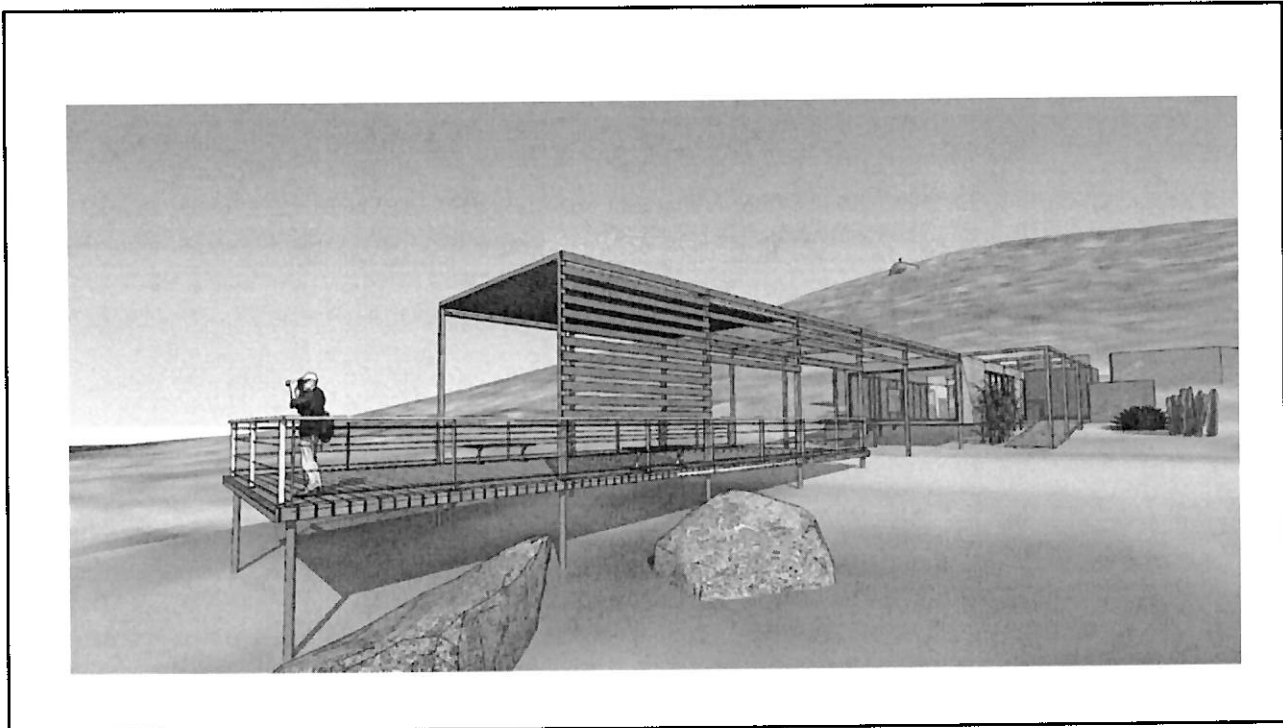
*Espejo con y con sus hijos Francisco, Karol, Gabriela, Diana, Juan, Inés, Angélica, Rodolfo, Laura, Ximena, Marcela de Lourdes Ascui Murillo, todos representados por don Juan Francisco Ramón González Irarraz, abogado, cédula nacional de identidad N° 10.696.282-4*  
31 OCT 2021

  
**TESTIGO 2**

  
**SEBASTIÁN ÁLVAREZ GOYCOLEA**  
TESTIGO 2







Que esperamos en esta primera etapa?

- Apoyo para recolección de información por parte de su institución que respalde la problemática del área de forma particular.
- Formalizar el apoyo formal mediante una carta de declaración donde se toma conocimiento del proyecto y su respaldo conforme a su visión.
- Colaboración desde su experiencia y red de apoyo en esta primera etapa de gestión.



**DECLARACIÓN DE APOYO PARA EL PROYECTO**

**PARQUE DE CONSERVACIÓN PATRIMONIAL PUNTA DE TEATINOS**



Roberto Jacob Jure, Alcalde de La Serena manifiesta tener conocimiento de la iniciativa y puesta en marcha del Parque de Conservación Patrimonial Punta de Teatinos por parte de la ONG Ojas Limpias. Proyecto ubicado al extremo norte de la Bahía de Coquimbo, el cual contempla la valorización patrimonial del lugar, mediante la conservación y resguardo de sitios de interés Arqueológico, y de la biodiversidad (flora y fauna) que habita en el humedal de la Laguna Saladita, declarado como sitio Prioritario para la Conservación de la Biodiversidad de Chile.

Por lo anterior, expreso de manera oficial nuestra colaboración, apoyo y orientación pertinente a nuestro campo de experiencia en el proceso para la puesta en marcha de este proyecto, el cual consideramos, se encuentra alineado con los objetivos de nuestra institución.

LA SERENA, Octubre de 2021



Muchas Gracias

# **SOLICITUD APROBACION DE ANTICIPO DE SUBVENCIÓN POR BONIFICACIÓN DE RETIRO VOLUNTARIO DE EDUCACIÓN**

CORPORACIÓN MUNICIPAL  
GABRIEL GONZÁLEZ VIDELA  
LA SERENA



## **Retiro Voluntario Docente Ley 20.976**

**MARCO  
NORMATIVO**

- Podrán acceder a la bonificación los profesionales de la educación que pertenezcan a una dotación docente del sector municipal, administrada directamente por las municipalidades o por corporaciones municipales. Quienes podrán solicitar para su financiamiento un anticipo de subvención.

## Requisitos:

- Las profesionales (mujeres) de la educación podrán postular a los cupos establecidos a partir del año en que cumplan 60 años de edad y hasta el proceso correspondiente de los 65 años de edad.
- Los profesionales (hombres) de educación podrán postular a los cupos establecidos en el año en que cumplan 65 años de edad.

## Solicitud de Recursos

- El monto de solicitud de recursos es por un total de \$900.328.038.- (Anticipo de Subvención, más aporte Fiscal)
- El monto a cargo del sostenedor, en este caso por parte de la Corporación Municipal Gabriel González Videla, corresponde a \$511.355.619. Los recursos anticipados no devengarán intereses y serán devueltos mediante descuento de un 3% de la subvención entregada mensual, en 144 cuotas.
- Además el Ministerio entrega un Aporte Fiscal Extraordinario y un Aporte Complementario que asciende a un monto de \$388.972.419 .



## BENEFICIARIOS PROCESO 2018

Los docentes que se acogen a retiro voluntario ascienden al número de 39 funcionarios:

|   |  |
|---|--|
| 1. ALVAREZ ÁLVAREZ LUIS GUILLERMO           | COLEGIO EL ROMERO  |
| 2. ARAYA CASTILLO RAUL FERNANDO             | COLEGIO BERNARDA MORIN                                       |
| 3. BARRAZA ARAYA MÓNICA ALBINA              | COLEGIO JOSE MANUEL BALMACEDA                                |
| 4. BRAVO MARIN ERIC WULBUR                  | COLEGIO LA LAJA  |
| 5. BACARREZZA RODRÍGUEZ VIRGINIA DEL CARMEN | COLEGIO MANUEL RODRIGUEZ                                     |
| 6. CASTILLO JOFRÉ MARÍA PÍA                 | COLEGIO JAVIERA CARRERA                                      |
| 7. CONTRERAS BRICEÑO GLADYS ELADIA          | LICEO JORGE ALESSANDRI RODRIGUEZ                             |
| 8. CONTRERAS SANTANA EDUARDO ADRIÁN         | CEN.ED.INT.DE ADUL. ESTER VILLARREAL CASTILLO                |
| 9. CASTILLO YÁÑEZ AMÉRICO FERNANDO          | COLEGIO ALFALFARES   |
| 10. CARVALLO GONZÁLEZ ARLETTE MERY          | COLEGIO COQUIMBITO   |
| 11. CANEDO DÍAZ JAIME ANDRÉS                | ESCUELA DE ROMERO  |
| 12. EUZALDE RAMÍREZ ISABEL DEL ROSARIO      | COLEGIO ALFALFARES   |
| 13. ESPINOSA GUAMÁN CLARA LUZ               | ESCUELA DE LAMBERT   |
| 14. GODOY ROJAS ELIZABETH IVONNE            | LICEO JORGE ALESSANDRI RODRIGUEZ                             |
| 15. GONZÁLEZ ESPÍNOLA ALEJANDRO HÉCTOR      | LICEO JORGE ALESSANDRI RODRIGUEZ                             |
| 16. GÓMEZ COMPIANGO ROSA UBERLINDA          | COLEGIO ARTURO PRAT CHACON                                   |
| 17. HUERTA ORTIZ ADRIANA ISABEL             | COLEGIO PEDRO AGUIRRE CERDA                                  |
| 18. HERNÁNDEZ ABARCA SYLVIA ANDREA          | LICEO TECNICO PROFESIONAL EDUCADOR JUAN BAUTISTA DE LA SALLE |



|   |   |
|---|---|
| 19. LAMAS MOYA FÉLIX DAMIÁN               | COLEGIO CARLOS CONDELL DE LA HAZA             |
| 20. MANCILLA HERNÁNDEZ NELSON GUILLERMO   | COLEGIO LUIS BRAILLE                          |
| 21. MORALES SALINAS MARÍA CATALINA        | LICEO TECNICO MARTA BRUNET                    |
| 22. OLIVARES HERNÁNDEZ ALEJANDRO ARMENGOL | LICEO GREGORIO CORDOVEZ                       |
| 23. PIZARRO BASADRE ANA VICTORIA          | COLEGIO JAPON                                 |
| 24. PORTILLA PALTA INÉS DEL CARMEN        | LICEO IGNACIO CARRERA PINTO                   |
| 25. PÉREZ ROJAS CECILIA DE LAS NIEVES     | LICEO GABRIELA MISTRAL DE LA SERENA           |
| 26. RIDDELL HILL MARÍA ELIZABETH          | ESCUELA DE LAMBERT                            |
| 27. RIVERA CONTRERAS ANA ESTER            | COLEGIO JAVIERA CARRERA                       |
| 28. ROBLES GÁLVEZ YOLANDA MABEL           | ESCUELA DE SATURNO                            |
| 29. ROJAS ARAYA JUAN DE DIOS              | ESCUELA ALONSO DE ERCILLA                     |
| 30. ROJAS SEPÚLVEDA PATRICIA ELIANA       | COLEGIO CARLOS CONDELL DE LA HAZA             |
| 31. REYES MONTI FERNANDO RAFAEL ANDRÉS    | LICEO IGNACIO CARRERA PINTO                   |
| 32. SIERRA ROJAS GRACIELA DAISY           | COLEGIO CARLOS CONDELL DE LA HAZA             |
| 33. TORO CARVAJAL BEATRIZ DEL CARMEN      | COLEGIO PEDRO AGUIRRE CERDA                   |
| 34. ULLOA VÁSQUEZ MÓNICA ISABEL           | COLEGIO VILLA SAN BARTOLOME                   |
| 35. VARAS ARDILES MARCELA ISABEL          | COLEGIO ALTOVALSOL                            |
| 36. VENEGAS GACHÓN ROSE MARIE             | COLEGIO JAPON                                 |
| 37. VARELA MIRANDA RODOLFO FERNANDO       | COLEGIO ALTOVALSOL                            |
| 38. YÁÑEZ CARVAJAL VERÓNICA SOLEDAD       | CEN.ED.INT.DE ADUL. ESTER VILLARREAL CASTILLO |
| 39. ZÁRATE PERALTA EMMA VIOLETA           | COLEGIO CARLOS CONDELL DE LA HAZA             |

Los profesionales de la educación recibirán un monto promedio de bonificación de \$ 23.085.334.-

## **Retiro Voluntario Asistentes de la Educación Ley 20.964**

**MARCO  
NORMATIVO**

**LEY N°20.964**

- Podrán acceder a la bonificación los Asistentes de la Educación que pertenezcan a una dotación del sector municipal, administrada directamente por las municipalidades o por corporaciones municipales. Quienes podrán solicitar para su financiamiento un anticipo de subvención
- El término de la relación laboral se producirá cuando el empleador ponga a disposición del asistente de la educación la totalidad de la bonificación a que tenga derecho.

### **Requisitos:**

- **Mujeres con 60 años cumplidos al año de postulación, hasta el cumplimiento de los 65 años y hombres con 65 años cumplidos al año de la postulación.**
- **Encontrarse trabajando como asistentes de la educación en establecimientos Educativos dependientes del Ministerio.**

## Solicitud de Recursos

- El monto de solicitud de recursos es por un total de \$174.090.286.- (Anticipo de Subvención, más aporte Fiscal)
- El monto a cargo del sostenedor, en este caso por parte de la Corporación Municipal Gabriel González Videla, corresponde a \$ 90.407.691.- Los recursos anticipados no devengarán intereses y serán devueltos mediante descuento de un 3% de la subvención entregada mensual, en 144 cuotas.
- Además, el Ministerio entrega un aporte Fiscal extraordinario que asciende a \$83.682.595.-



## BENEFICIARIOS PROCESO 2018

### Los Asistentes de la Educación que se acogen a retiro ascienden a 11 funcionarios

|                                     |                                     |
|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 1 ARAYA ARAYA MYRIAM ANTONIA        | COLEGIO JAVIERA CARRERA             |
| 2 ASTUDILLO CHEPILLO ROSA MARÍA     | COLEGIO CARLOS CONDELL DE LA HAZA   |
| 3 BOU FARÍAS MARÍA ISABEL           | LICEO GABRIELA MISTRAL DE LA SERENA |
| 4 CONTRERAS TORREJÓN CARMEN ISOLINA | LICEO GABRIELA MISTRAL DE LA SERENA |
| 5 CORTÉS ESCOBAR PABLA VITALIA      | COLEGIO BERNARDA MORIN              |
| 6 DÍAZ BRUNA YOLANDA DEL CARMEN     | ESCUELA GERMAN RIESCO               |
| 7 GALLOSO RODRÍGUEZ MARIANA ELENA   | COLEGIO JAVIERA CARRERA             |
| 8 HERRERA CONTRERAS MARGARITA ELENA | COLEGIO GABRIEL GONZALEZ VIDELA     |
| 9 JOPIA GUERRA PATRICIA ISNELDA     | COLEGIO GABRIEL GONZALEZ VIDELA     |
| 10 OPAZO MARTÍNEZ SILVANA AGUSTINA  | LICEO TECNICO MARTA BRUNET          |
| 11 SAAVEDRA HUERTA ANA MARGARITA    | COLEGIO JAVIERA CARRERA             |

Los Asistentes de la Educación, recibirán un monto promedio de bonificación de \$ 15.826.390.-



La Serena  
Chile

## CONTRATACIÓN DIRECTA

“Adquisición de Equipamiento Computacional  
Para la I. Municipalidad de La Serena”

Dirección del Administrador Municipal  
Departamento de Modernización y TIC's

Noviembre / 2021

## ANTECEDENTES

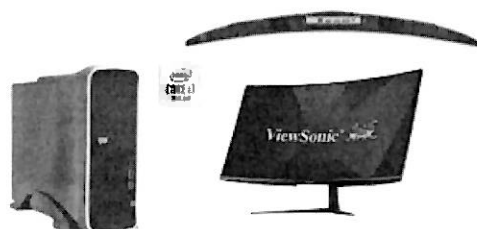


### Necesidad de Equipamiento

Debido a nuevas asignaciones por **ingreso de personal** a la planta municipal, dada la habilitación del **software DOM Digital**, el cual requiere de equipos con características específicas para un mejor funcionamiento, y finalmente, la necesidad de **renovación de equipos** existentes en el municipio que ya cuentan con **obsolescencia tecnológica** (estos equipos poseen tecnologías de cinco o más años de antigüedad lo que dificulta la obtención de partes y piezas para sus mantenciones) .

- ✓ 7 Notebook para recambio tecnológico
- ✓ 43 Computadores Básicos para nuevos funcionarios y recambio tecnológico
- ✓ 12 Computadores Avanzados para DOM

Disponibilidad presupuestaria: \$ 59.600.000 (Fondos Ordinarios)



## Procesos Licitatorios Realizados

- ✓ Licitación Pública ID: 4295-32-LP21 “Adquisición equipos computacionales I.M La Serena”, publicado el 12 de agosto de 2021.

|  |
|--|
| <b>Nombre de la licitación:</b><br>Adquisición equipos computacionales I.M La Serena   |
| <b>Estado:</b><br>Desierta (o art. 3 ó 9 Ley 19.886)   |
| <b>Descripción:</b><br>La Municipalidad requiere satisfacer la necesidad de contar con equipamiento computacional por nuevas asignaciones y renovación de equipos. |
| <b>Tipo de licitación:</b><br>Pública-Licitación Pública igual o superior a 1.000 UTM e inferior a 2.000 UTM (LP)  |
| <b>Tipo de convocatoria:</b><br>ABIERTO  |
| <b>Moneda:</b><br>Peso Chileno   |
| <b>Etapas del proceso de apertura:</b><br>Una Etapa  |
| <b>Toma de razón por Contraloría:</b><br>No requiere Toma de Razón por Contraloría   |
| <b>Publicidad de ofertas técnicas:</b><br>Las ofertas técnicas serán de público conocimiento una vez realizada la apertura técnica de las ofertas.                 |

- ✓ Licitación Pública ID: 4295-39-LP21 “Adquisición equipos computacionales I.M La Serena 2° Proceso”, publicado el 14 de septiembre de 2021.

|  |
|--|
| <b>Nombre de la licitación:</b><br>Adquisición equipos computacionales I.M La Serena 2° Proceso  |
| <b>Estado:</b><br>Desierta (o art. 3 ó 9 Ley 19.886)   |
| <b>Descripción:</b><br>La Municipalidad requiere satisfacer la necesidad de contar con equipamiento computacional por nuevas asignaciones y renovación de equipos. |
| <b>Tipo de licitación:</b><br>Pública-Licitación Pública igual o superior a 1.000 UTM e inferior a 2.000 UTM (LP)  |
| <b>Tipo de convocatoria:</b><br>ABIERTO  |
| <b>Moneda:</b><br>Peso Chileno   |
| <b>Etapas del proceso de apertura:</b><br>Una Etapa  |
| <b>Toma de razón por Contraloría:</b><br>No requiere Toma de Razón por Contraloría   |
| <b>Publicidad de ofertas técnicas:</b><br>Las ofertas técnicas serán de público conocimiento una vez realizada la apertura técnica de las ofertas.                 |



➤ Artículo 10, N°7 letra L) del Reglamento de la Ley 19.886 :

“Cuando habiendo realizado una licitación pública previa para el suministro de bienes o contratación de servicios no se recibieran ofertas o éstas resultaran inadmisibles por no ajustarse a los requisitos esenciales establecidos en las bases y la contratación es indispensable para el organismo.”

➤ Artículo 51.- Procedimiento de Trato o Contratación Directa:

“Los tratos directos que se realicen en virtud de lo dispuesto en los artículos 10 y 10 bis requerirán de un mínimo de tres cotizaciones de diferentes proveedores, con excepción de aquellos tratos o contrataciones directas contenidas en los números 3, 4, 6 y 7 del artículo 10”

## PROVEEDOR SELECCIONADO

- Razón Social: WUAPY S.A.
- RUT: 76.229.901-1
- Dirección: Av. Pedro de Valdivia 3344 - Ñuñoa - R. Metropolitana
- Monto ofertado: \$ 59.203.178 impuesto incluido



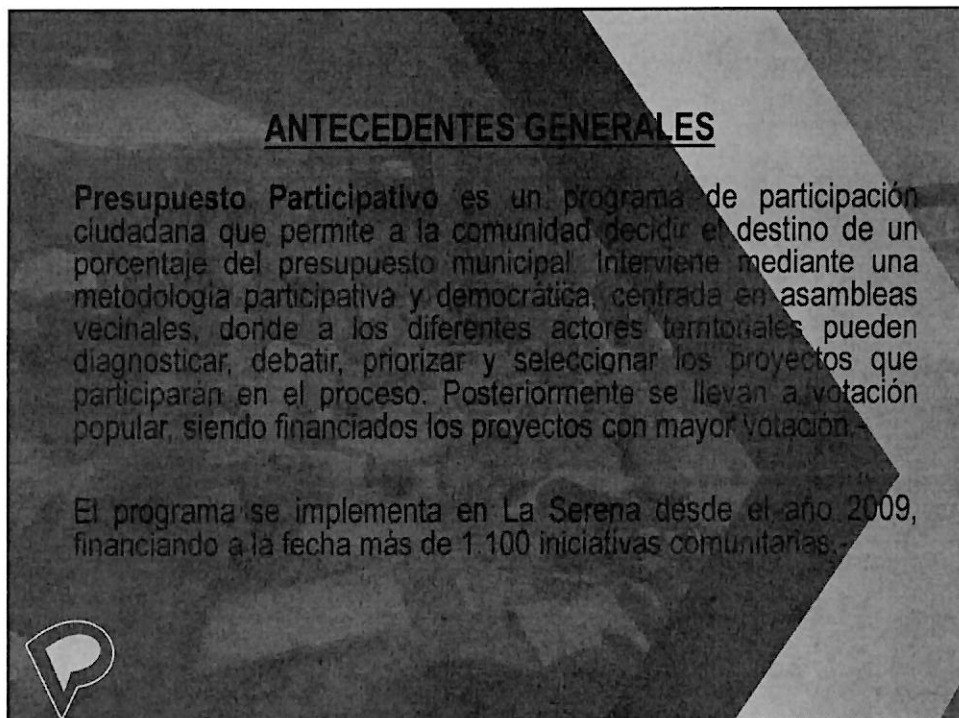
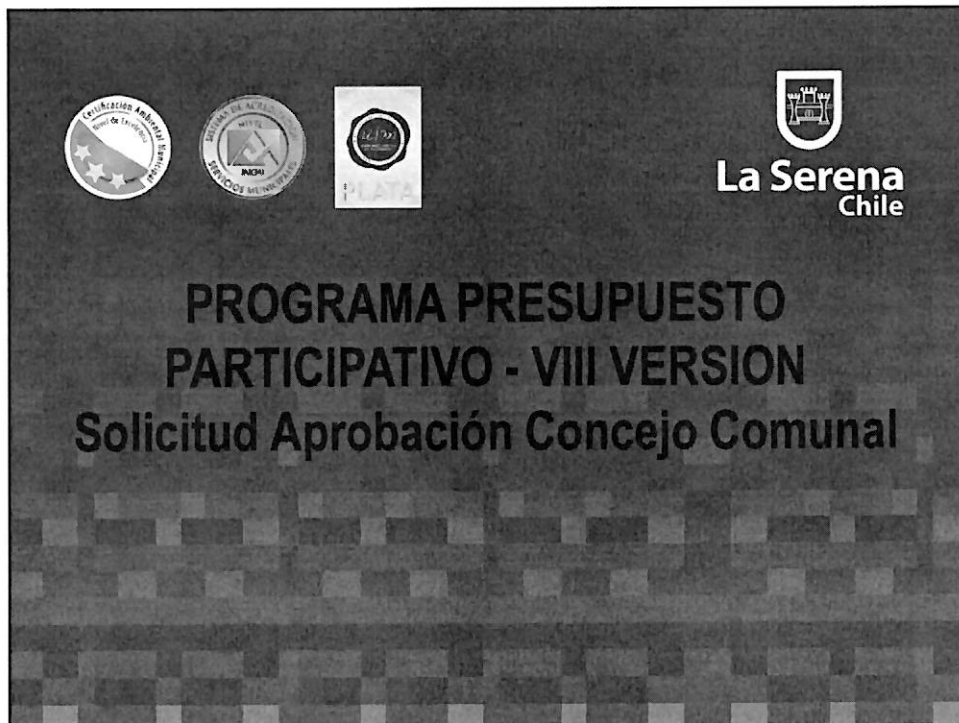
Se Solicita al Honorable Concejo Comunal autorice el trato directo que permita la “Adquisición de Equipamiento Computacional Para la I. Municipalidad de La Serena”. Este trato directo se realizará con el proveedor WUAPY S.A., RUT 76.229.901-1 por un monto de \$ 59.203.178 impuesto incluido, conservando los mismos parámetros técnicos y comerciales que se establecieron en las licitaciones que fueron declaradas desiertas y que dan origen a la presente solicitud.

***CONTRATACIÓN DIRECTA*****La Serena**  
Chile

“Adquisición de Equipamiento Computacional  
Para la I. Municipalidad de La Serena”

***Se Agradece su Atención***

Dirección del Administrador Municipal  
Departamento de Modernización y TIC's



- La octava versión contempló el proceso de votación popular de los proyectos levantados por la ciudadanía en el mes julio de 2019, resultando 109 ganadores. Según la planificación inicial las iniciativas se debían ejecutar durante el segundo semestre del mismo año. No obstante, el "Estallido Social" y la posterior pandemia de covid 19 generó un retraso en la asignación de los recursos, principalmente debido a que las organizaciones adjudicatarias permanecieron inactivas durante este periodo.
- En un esfuerzo por reactivar el funcionamiento de las organizaciones, generar empleos en tiempos de pandemia y cumplir con los compromisos del programa, desde mayo de 2020 se reestructuró la planificación y se comenzó a dar pago a aquellas organizaciones que cumplieran los requisitos para la ejecución. A la fecha se han financiado 86 proyectos, quedando al pendiente la transferencia de dineros únicamente a 23 iniciativas, quienes por situaciones extraordinarias no pueden desarrollar la iniciativa como ha sido diseñada inicialmente.
- Todo proyecto previo a su pago, es aprobado por el concejo comunal.



## SOLICITUDES DE APROBACIÓN DEL HONORABLE CONCEJO COMUNAL



## 1.- SOLICITUD DE APROBACIÓN 02 PROYECTOS GANADORES:

| Nº | ORGANIZACIÓN  |            | REPRESENTANTE LEGAL               |             | PROYECTO  |             |
|----|---|------------|-----------------------------------|-------------|---|-------------|
|    | NOMBRE  | RUT        | NOMBRE                            | RUT         | NOMBRE  | MONTO       |
| 1  | POCIEDAD DE OBREROS DE SOCORROS MUTUOS LA UNIÓN FRATERNAL | 71.291.630 | BERNARDA RINTO NICOLINI           | 8.527.522-A | TALLER DE BAKE  | \$1.273.900 |
|    | CLUB DE ADULTO MAYOR TIEMPOS DE ALEGRÍA                   | 16.674.443 | EMA DEL DARMEN MOLINOS CASTELLANO | 4.933.000-A | INSTALACIÓN DE ADCRETOS, BANCAS Y JARDINERAS PLAZA VILLA EL INDIO | 1.369.999   |



## 2.- SOLICITUD DE MODIFICACIÓN DE 12 PROYECTOS GANADORES, A IMPLEMENTACIÓN:


Se solicita la modificación de 12 proyectos, que estaban seleccionados como talleres, pero debido a la emergencia sanitaria por COVID-19, se modificó e incorporó a las bases la tipología de equipamiento o implementación, según decreto N° 1392 del 19 de octubre 2021, por ende en nombre del proyecto debe modificarse.




| Nº | NOMBRE ORGANIZACIÓN                             | NOMBRE PROYECTO ACTUAL   | NOMBRE PROYECTO MODIFICADO   |
|----|---|--|--|
| 1  | CENTRO DE MADRES COLONIA ALFAFARES              | TALLER DE COCINA CON LAS MANOS EN LA MASA                                  | IMPLEMENTACIÓN DE COCINA CON LAS MANOS EN LA MASA                                  |
| 2  | CENTRO DE PADRES BERNARDA MORIN                 | TALLER DE MOVIMIENTO Y PERCUSIÓN PARA NIÑAS Y NIÑOS COLEGIO BERNARDA MORIN | IMPLEMENTACIÓN DE MOVIMIENTO Y PERCUSIÓN PARA NIÑAS Y NIÑOS COLEGIO BERNARDA MORIN |
| 3  | AMICIA SAN JOSE LA SOTERA                       | TALLER DE MANUALIDADES   | IMPLEMENTACIÓN DE MANUALIDADES   |
| 4  | ORG. DEL VAL SAN PEDRO, VALSA LA HEREDIA        | TALLER DE APOYO PEDAGÓGICO PARA NIÑOS JOVENES Y ADULTOS                    | IMPLEMENTACIÓN DE APOYO PEDAGÓGICO PARA NIÑOS JOVENES Y ADULTOS                    |
| 5  | CENTRO DE PADRES AMARILLOS COLEGIO SAN FERNANDO | TALLER DE ARTE   | IMPLEMENTACIÓN DE ARTE   |




| Nº | NOMBRE ORGANIZACIÓN                                | NOMBRE PROYECTO ACTUAL                          | NOMBRE PROYECTO MODIFICADO                              |
|----|--|---|---|
| 6  | JUNTA DE VECINOS (SORDO) CAMPANA                   | TALLER DE COCINA                                | IMPLEMENTACIÓN DE COCINA                                |
| 7  | COMPLEJO VECINAL DE DESARROLLO ALUMNA LA SERENA    | TALLER DE COCINA Y MANUALIDADES CON MIS VECINAS | IMPLEMENTACIÓN DE COCINA Y MANUALIDADES CON MIS VECINAS |
| 8  | CLUB ADULTO MAYOR ATARDECER DEL PORTAL             | TALLER DE EJERCICIOS PARA ADULTOS MAYORES       | IMPLEMENTACIÓN DE EJERCICIOS PARA ADULTOS MAYORES       |
| 9  | AGRUPACION CULTURAL DE LAS COMPAÑAS CLAYT          | TALLER DE ROCK                                  | IMPLEMENTACIÓN DE FESTIVAL DE ROCK                      |
| 10 | AGRUPACION SOCIAL Y CULTURAL LAS TARTAS PAPER WARM | TALLER LAS TARTAS RESCATANDO TRADICIONES        | IMPLEMENTACIÓN DE LAS TARTAS RESCATANDO TRADICIONES     |
| 11 | CASA DE CUECA RAICES DE MI TIERRA                  | GALA FOLCLORICA                                 | IMPLEMENTACION DE GALA FOLCLORICA                       |
| 12 | CENTRO DE PADRES Y APENDERIZOS COLEGIO COQUIMBO    | TALLER DEPORTIVO PARA NIÑOS                     | IMPLEMENTACION DEPORTIVO PARA NIÑOS                     |

Lo anterior a petición expresa de las organizaciones, por la contingencia, y amparándose en una situación excepcional.  
Cabe mencionar que los montos se mantienen iguales a los proyectos originales no perjudicando a las organizaciones.





**La Serena**  
Chile

GRACIAS

Arnoldo Aliaga Elgueta

Coordinador Comunal  
Programa Presupuesto Participativo



# MINUTA

**ARGUMENTOS Y JUSTIFICACIÓN  
CONTRATACIÓN DIRECTA EMPRESA DE  
SERVICIO DE GUARDIAS DE SEGURIDAD,  
INGETECH S.A.**



**La I. Municipalidad de la Serena, requiere dar continuidad al servicio de Guardias de Seguridad (Licitación Publica ID 4295-35-LR19 que finaliza este 31 de diciembre) a través de un Trato Directo, mientras se materializa Licitación para el trienio 2022-2024 (36 meses), de los recintos y dependencias municipales señalados en (Anexo 1, Anexo 2 y Anexo 3), apoyando con éstos el desarrollo de las variadas funciones propias del servicio prestado en beneficio de la Comunidad, lo que hace indispensable mantener la continuidad del servicio.**

Se hace presente que el Departamento de Servicios Generales realizo la solicitud de Imputación Presupuestaria para la Licitación con el debido tiempo (Julio 2021) pero este proceso de licitación estuvo detenido por falta de presupuesto 2021 y que SECPLAN–Presupuesto no pudo emitir un Certificado de Disponibilidad Presupuestaria 2022, porque aun no está aprobado este Presupuesto , siendo este documento parte fundamental e indispensable del inicio del proceso de compras públicas.

En Concejo Municipal del 06/10/2021, se aprueba modificación presupuestaria para la cuenta de Seguridad, por tanto, se solicita nuevamente a Administrador Municipal reactivar este proceso licitatorio, cabe señalar que por ser una compra superior a 5.000 UTM esta licitación debe estar mínimo 30 días publicada, además de considerar un tiempo prudencial para la implementación del servicio , por lo cual no se alcanza a tener la adjudicación antes del fin de contrato, que es el 31 de diciembre de 2021.



En vista de lo anterior, se necesita para éstos efectos dar continuidad al servicio de 17 recintos ( 70 guardias) que mantiene esta Entidad en la actual Licitación Publica, que vence el 31 de diciembre del presente año, con la Empresa Ingetech S.A, a la espera de la nueva licitación, se solicita debido al articulo 10 letra (f) “Seguridad y Confianza”, por el cumplimiento fiel que ha dado desde el inicio del contrato y durante toda la prestación a de sus Servicios, a lo exigido en las Especificaciones Técnicas y Bases Administrativas.

Adicional a ello, se cotizo a las empresas del rubro, siendo la mejor oferta la que presenta Ingetech S.A ya que este Trato Directo en su cotización además incluye un proceso anual de “Pagos de Permisos de Circulación” y un guardia adicional para Parque Pedro de Valdivia, para mejorar la seguridad nocturna del recinto, debido a la cantidad de hectáreas a cubrir versus un guardia que actualmente cubre dicho recinto.

Cotizaciones Anexo 1 (Servicio Actual)



Valor Actual del Servicio: \$ 54.311.231.- IVA Incluido.

| Empresa                            | Valor NETO           | Valor IVA Incluido  | Total meses           | 6 | Posición de oferta |
|------------------------------------|----------------------|---------------------|-----------------------|---|--------------------|
| R&M Seguridad Integral en Procesos | \$50.000.000         | \$59.500.000        | \$ 357.000.000        |   | 2                  |
| Empresa de Seguridad José Grado    | \$52.540.707         | \$62.523.441        | \$ 375.140.648        |   | 4                  |
| KYf Seguridad Integral             | \$51.827.033         | \$61.674.169        | \$ 370.045.016        |   | 3                  |
| <b>Ingetech S.A</b>                | <b>\$ 47.931.455</b> | <b>\$57.038.431</b> | <b>\$ 342.230.568</b> |   | <b>1</b>           |

Cotizaciones Permisos de Circulación 2022



SR: Servicio Regular; PC2022: Permisos de Circulación

| Empresa                            | Valor NETO         | Valor IVA Incluido   | TOTAL SR + PC2022    | Promedio Mensual total ( Total SR+ PC2022/ 6meses) |
|------------------------------------|--------------------|----------------------|----------------------|--|
| R&M Seguridad Integral en Procesos | \$3.500.000        | \$4.165.000          | \$ 361.165.000       | \$ 60.194.167                                      |
| Empresa de Seguridad José Grado    | \$6.860.000        | \$8.163.400          | \$ 383.304.048       | \$ 63.884.008                                      |
| KYf Seguridad Integral             | \$6.528.000        | \$7.768.320          | \$355.950.841        | \$ 59.325.140                                      |
| <b>Ingetech S.A</b>                | <b>\$9.889.467</b> | <b>\$ 11.768.466</b> | <b>\$353.999.052</b> | <b>\$ 58.999.842</b>                               |



Una vez evaluada las ofertas de las empresas del rubro y debido a los reiterados robos que presentó el Parque Pedro de Valdivia, que fueron debidamente denunciados según protocolo interno, se decide solicitar cotización a Ingetech S.A. de un guardia adicional en dicho Parque con el fin de aumentar la seguridad en un recinto con 10 hectáreas y que actualmente considera un único guardia en turno nocturno, cotizado por un costo mensual de **\$1.693.253.- IVA Incluido.**

### Cuadro Resumen Cotizaciones



| Empresa                            | Valor Mensual IVA Incluido Servicio Regular (SR) | Valor Mensual IVA Incluido Con SR y Permisos de Circulación | Valor Mensual IVA Incluido con SR , Permisos de Circulación y Parque Pedro de Valdivia |
|------------------------------------|--|---|--|
| R&M Seguridad Integral en Procesos | \$59.500.000                                     | \$ 60.194.167   | Sin Cotizar Parque PV  |
| Empresa de Seguridad José Grado    | \$62.523.441                                     | \$63.884.008  | Sin Cotizar Parque PV  |
| KYf Seguridad Integral             | \$61.674.169                                     | \$ 59.325.140   | Sin Cotizar Parque PV  |
| <b>Ingetech S.A</b>                | <b>\$57.038.431</b>                              | <b>\$ 58.999.842</b>  | <b>\$60.693.095</b>  |

Hacemos presente que el reajuste que hace INGETECH S.A., mensualmente es \$ 2.727.200 IVA Incluido al Contrato que partió el 01 de Enero de 2020 ( el cual tiene una duración de 24 meses) que el valor mencionado y propuesto por esta Entidad para continuar, incluye adicionalmente el proceso de Permisos de Circulación y un guardia adicional en horario nocturno en el Parque Pedro de Valdivia, quedando con esto un total de 72 guardias para el servicio regular y de 7 guardias para el Permiso de Circulación, el cual se desglosa de la siguiente forma:

**Promedio Servicio Regular con Permisos de Circulación y Parque Pedro de Valdivia**

| ITEM                                       | IVA Incluido          |
|--|-----------------------|
| Servicio Regular                           | \$ 342.230.586        |
| Permisos de Circulación                    | \$ 11.768.466         |
| Aumento 1 Guardia Parque Pedro de Valdivia | \$10.159.518          |
| <b>TOTAL</b>                               | <b>\$ 364.158.570</b> |
| <b>Promedio Mensual</b>                    | <b>\$60.693.095</b>   |

**Valor Mensual Bruto de los Servicios ,con Permisos de Circulación y Parque Pedro de Valdivia**



| ITEM                        | IVA Incluido    |
|-----------------------------|-----------------|
| Enero                       | \$ 58.793.420.- |
| Febrero                     | \$ 58.965.400.- |
| Marzo                       | \$ 66.033.062.- |
| Abril                       | \$ 62.938.597.- |
| Mayo                        | \$ 58.740.504.- |
| Junio                       | \$ 58.687.587.- |
| Valor total por los 6 meses | \$ 364.158.570  |
| Promedio Mensual            | \$60.693.095.-  |

**CONCLUSIÓN :**

Para continuar con el Servicio de Seguridad y Vigilancia, en respaldo de los bienes municipales y de los funcionarios, para hacer frente a todas funciones que esta Municipalidad cumple en beneficio de la comunidad y en espera de la implementación de la licitación. Se hace necesario mantener la cantidad de recintos que actualmente están contratados con seguridad y vigilancia, adicionando el "Proceso de Permisos de Circulación" y 1 guardia adicional a Parque Pedro de Valdivia.



## **SE SOLICITA :**

---

AI HONORABLE CONCEJO aprobar desde el 01 de Enero 2022 y hasta el 30 de Junio del año 2022, la Contratación Directa con la Empresa Ingetech S.A, (RUT N° 96.531.690-0, Representada Legalmente por don Carlos Lobovsky Barrera , RUN. 7.122.259-4.) la cual presenta la mejor oferta cotizada en mercado , el valor mensual estipulado a la fecha de \$60.693.095.- con impuesto incluido, con un total final por el período de 6 meses de \$364.158.570 .- IVA Incluido.-

---

---

## **GRACIAS POR SU ATENCIÓN**

**DEPARTAMENTO DE SERVICIOS  
GENERALES**





**La Serena**  
Chile

## **PRESENTACIÓN PATENTES DE ALCOHOLES**

**SESIÓN DE CONCEJO  
N° 1.250 DEL 17.11.2021**

### **1ª PRESENTACIÓN SOLICITUD PATENTE DE ALCOHOLES**



  
**La Serena**  
Chile

**NOMBRE** : RESTOBAR Y PRODUCTORA DE EVENTOS GEORGIO CARES EIRL  
**SOLICITA** : PATENTE DE RESTAURANTE LETRA C) ART. 3 LEY ALCOHOLES  
**DIRECCIÓN** : HUANHUALÍ N° 105 LOCAL BS 101 - BS 105 - BS 113, MALL AIRES  
**NOMBRE FANTASÍA** : NO REGISTRA

#### **INFORMES REQUERIDOS**

**INF. PREVIO D.O.M.** : N° 04-1299, 22/10/2021. ZONA ZU-10. USO DE SUELO PERMITIDO.  
**JUNTA DE VECINOS** : NO EXISTE JUNTA DE VECINOS VIGENTE EN EL SECTOR.  
**INF. CARABINEROS** : N° 125 DEL 09/09/2021. SIN OBSERVACIONES LEGALES.  
EL GRADO DE PELIGROSIDAD ES BAJO Y EL NÚMERO DE DELITOS HA DISMINUIDO.  
**INF. PATTES COM.** : PATENTE DE RESTAURANTE LETRA C) ART. 3° LEY N°19.925 DE ALCOHOLES. ES FACTIBLE AUTORIZAR.

**RESTAURANTE / HUANHUALÍ N° 105**  
**LOCAL BS 101 - BS 105 - BS 113, MALL AIRES**



**La Serena**  
Chile



**RESTAURANTE / HUANHUALÍ N° 105**  
**LOCAL BS 101 - BS 105 - BS 113, MALL AIRES**



**La Serena**  
Chile





**RESTAURANTE / HUANHUALÍ N° 105**  
**LOCAL BS 101 - BS 105 - BS 113, MALL AIRES**



**La Serena**  
Chile



**RESTAURANTE / HUANHUALÍ N° 105**  
**LOCAL BS 101 - BS 105 - BS 113, MALL AIRES**



**La Serena**  
Chile



**1ª PRESENTACIÓN**  
**SOLICITUD PATENTE DE ALCOHOLES**



**La Serena**  
Chile

**NOMBRE** : MARISOL GONZALEZ VEGA  
**SOLICITA** : PATENTE DE RESTAURANTE LETRA C) ART. 3 LEY ALCOHOLES  
**DIRECCIÓN** : CALLE CIENFUEGOS N° 659, SEGUNDO PISO  
**NOMBRE FANTASÍA** : "MARISOL"

**INFORMES REQUERIDOS**

**INF. PREVIO D.O.M.** : N° 04-1287, 21/10/2021. ZONA ZPT-1. USO DE SUELO PERMITIDO.

**JUNTA DE VECINOS** : ORD. N° 06-299 DEL 29-09-2021. OPINIÓN POSITIVA.

RESPUESTA MEDIANTE CARTA DE FECHA 08 DE NOVIEMBRE DEL 2021. APROBADA POR UNANIMIDAD. ARGUMENTO QUE HACE 20 AÑOS QUE ESTE LOCAL ESTÁ ESTABLECIDO EN ESTE LUGAR CON DICHO RESTAURANTE.

**INF. CARABINEROS** : N° 122 DEL 08/09/2021. SIN OBSERVACIONES LEGALES.

SIN EMBARGO AL EFECTUAR RECORRIDO POR EL SECTOR, SE PUDO PERCATAR QUE EN EL LUGAR DONDE SE QUIERE INSTALAR UN NUEVO LOCAL DE ALCOHOL, ES UN SECTOR DONDE YA EXISTEN LOCALES DE ALCOHOLES, HACIENDO PRESENTE, DE IGUAL FORMA QUE LOS VECINOS NO QUIEREN QUE SE INSTALEN LOCALES DE ALCOHOLES, YA QUE TEMEN POR LA SEGURIDAD DEL BARRIO.

**INF. PATTES COM.** : PATENTE DE RESTAURANTE LETRA C) ART. 3° LEY N°19.925 DE ALCOHOLES. ES FACTIBLE AUTORIZAR. EXISTE PATENTE COMERCIAL DEFINITIVA PARA LA VENTA DE COMIDAS PREPARADAS.

**RESTAURANTE / CALLE CIENFUEGOS N° 659,**  
**SEGUNDO PISO**  
**"MARISOL"**



**La Serena**  
Chile



RESTAURANTE / CALLE CIENFUEGOS N° 659,  
SEGUNDO PISO  
"MARISOL"



La Serena  
Chile



RESTAURANTE / CALLE CIENFUEGOS N° 659,  
SEGUNDO PISO  
"MARISOL"



La Serena  
Chile



**RESTAURANTE / CALLE CIENFUEGOS N° 659,  
SEGUNDO PISO  
"MARISOL"**



**La Serena  
Chile**



**La Serena  
Chile**

**PRESENTACIÓN  
PATENTES DE ALCOHOLES**

**MUCHAS GRACIAS POR SU  
ATENCIÓN**

## **ESTADO DE AVANCE DEL EJERCICIO PROGRAMÁTICO PRESUPUESTARIO AL TERCER TRIMESTRE 2021**

ART. 29 Y ART. 81, LEY 18.695.-  
ORGÁNICA CONSTITUCIONAL DE MUNICIPALIDADES

CONTRALORÍA INTERNA

### **Conceptos Básicos**

- **Artículo 29° de La Ley N° 18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades,**
  - Emitir un **Informe Trimestral** del estado de avance del ejercicio programático Presupuestario.
  - Informar trimestralmente, el **estado de cumplimiento de los pagos por concepto de Cotizaciones Previsionales.**
  - Notificar los aportes que la Municipalidad debe efectuar al **Fondo Común Municipal.**
- **Fecha Análisis 3° Trimestre: 30 de Septiembre de 2021,** por lo que de acuerdo al flujo de movimiento se presenta una ejecución relativa al 75% de las cuentas.

## Comparación Presupuesto

### Ingresos Tercer Trimestre 2021-2020 (M\$)

| Ingresos           | Presupuesto Inicial | Presupuesto Vigente | Ingresos Percibidos | Saldo Presupuestario | Grado Avance |
|--------------------|---------------------|---------------------|---------------------|----------------------|--------------|
| 3° Trimestre 2021  | \$ 68,319,080       | \$ 71,329,476       | \$ 58,022,500       | \$ 13,306,977        | 81.34%       |
| 3° Trimestre 2020  | \$ 60,605,000       | \$ 65,158,436       | \$ 48,487,989       | \$ 16,670,446        | 74.42%       |
| <b>Variación %</b> | <b>12.73%</b>       | <b>9.47%</b>        | <b>19.66%</b>       |                      |              |

- El **presupuesto vigente** presenta aumento de un **9.47%** en relación a igual periodo año anterior.
- Los **Ingresos Percibidos** al 3° Trimestre 2021 representan un **81.34%** del total de la recaudación esperada para el año.
- La recaudación obtenida al 3° trimestre 2021 presentó un incremento del **19.66%** respecto al 3° trimestre 2020.

## Ingresos a Nivel de Subtitulo

### Tercer Trimestre M\$58,022,500

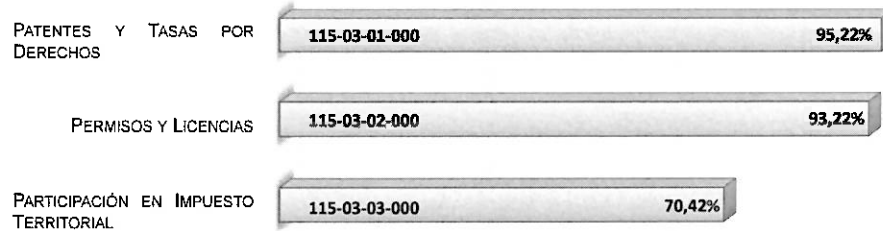
#### Ingresos Percibidos 3° Trimestre v/s Proyección 2021

|   |               |         |
|---|---------------|---------|
| TRIBUTOS SOBRE EL USO DE BIENES (PATENTES, PERMISOS Y LICENCIAS)  | 115-03-00-000 | 86,20%  |
| TRANSFERENCIAS CORRIENTES   | 115-05-00-000 | 95,57%  |
| OTROS INGRESOS CORRIENTES (MULTAS, REEMBOLSOS, PARTICIPACIÓN FCM) | 115-08-00-000 | 86,58%  |
| RECUPERACIÓN DE PRÉSTAMOS (DEUDAS AÑOS ANTERIORES)                | 115-12-00-000 | 78,50%  |
| TRANSFERENCIAS PARA GASTOS DE CAPITAL (PMU, PMB)                  | 115-13-00-000 | 180,95% |

## Ingresos Cuenta Tributo Uso de Bienes

(115-03-00-000) Tercer Trimestre M\$21,902,751

Grado de Ejecución Cuenta: "Tributo Sobre el Uso de Bienes"



## Ingresos en Cuenta Otros Ingresos

(115-08-00-000) Tercer Trimestre M\$10,441,503

Grado de Ejecución Cuenta: "Otros Ingresos Corrientes"



## Comparación Presupuesto Gastos Tercer Trimestre 2021-2020

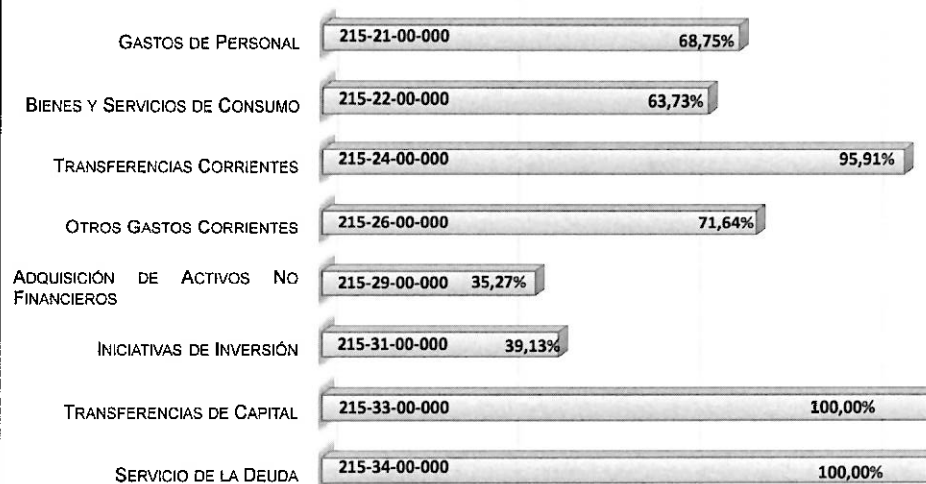
|                   | Presupuesto Inicial | Presupuesto Vigente | Obligación Devengada | Saldo Presupuestario | Grado Avance |
|-------------------|---------------------|---------------------|----------------------|----------------------|--------------|
| 3° Trimestre 2021 | \$68,319,080        | \$71,329,476        | \$56,086,644         | \$15,242,832         | 78.63%       |
| 3° Trimestre 2020 | \$60,605,000        | \$65,158,436        | \$49,944,552         | \$15,213,884         | 76.65%       |
| Variación %       | 12.73%              | 9.47%               | 12.30%               | 0.19%                |              |

- Concluido el Tercer trimestre 2021 existe un nivel de ejecución del **78.63%** en lo referente a la **Obligación Devengada**.
- Durante el tercer trimestre 2021 la **Obligación Devengada** presentó un aumento de un **12.30%** en relación a igual periodo 2020.

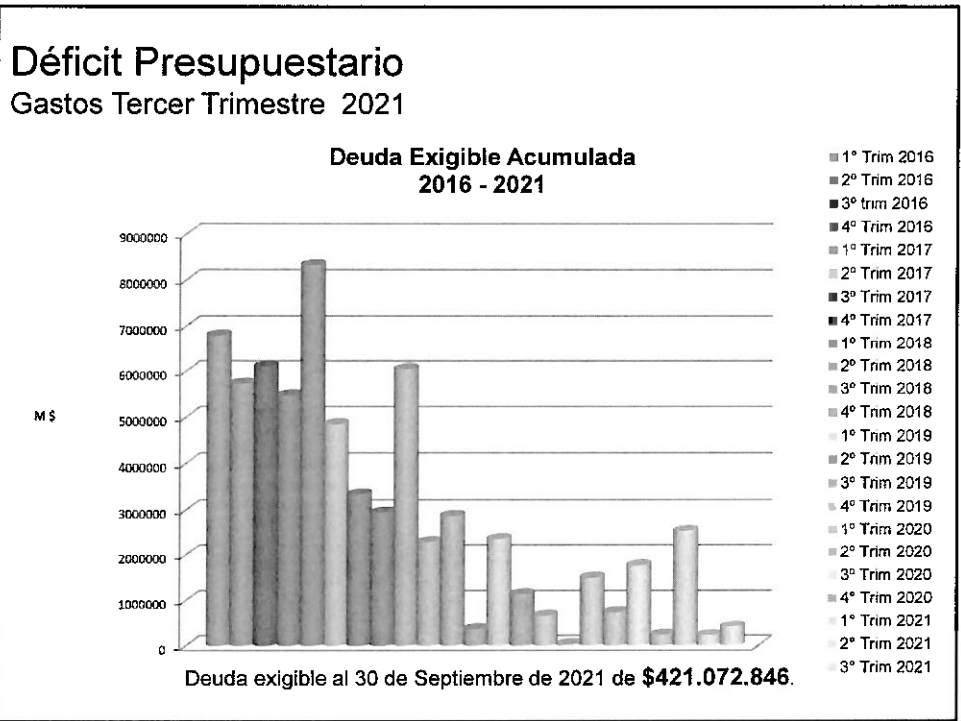
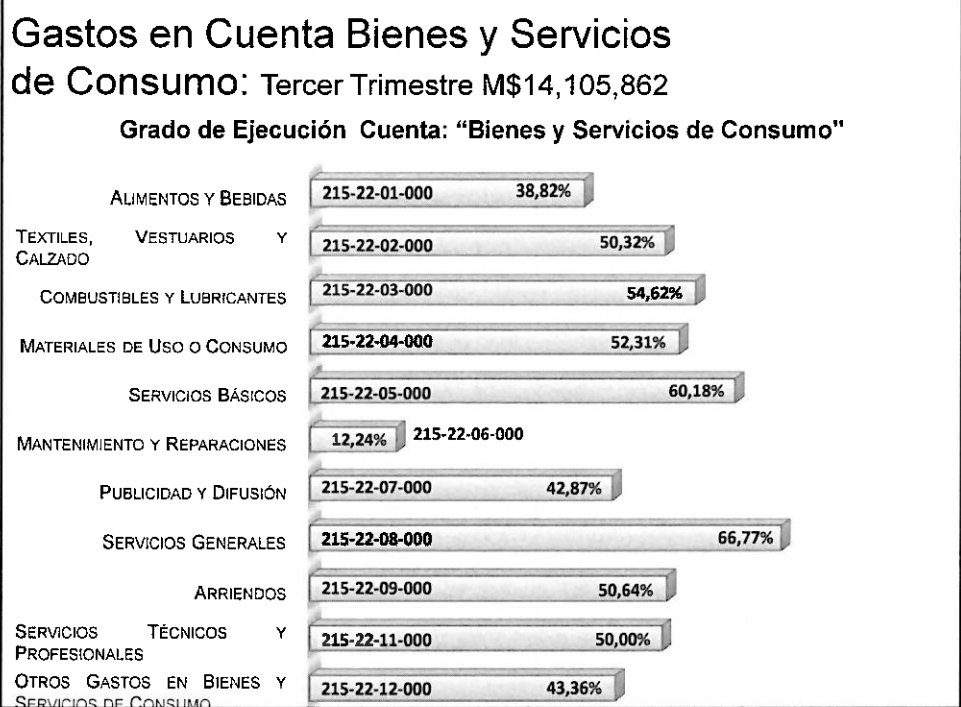
## Gastos a Nivel de Subtitulo

Tercer Trimestre: M\$ 56,086,644

### Gastos Devengados v/s Proyección 2021

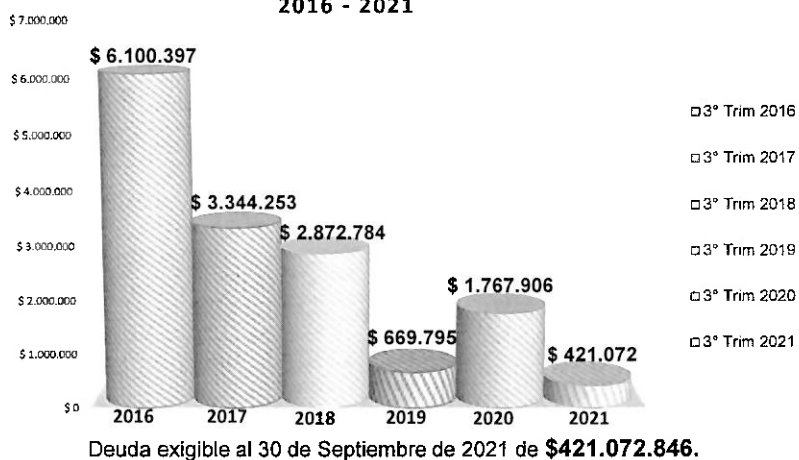






## Déficit Presupuestario Gastos Tercer Trimestre 2021

### COMPARACIÓN DEUDA EXIGIBLE ACUMULADA 3º TRIMESTRE 2016 - 2021



## Cuentas Deficitarias

De acuerdo al artículo 29 letra d) en relación con el artículo 81 de la Ley N° 18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades, corresponde a esta Unidad de Control, conjuntamente con la entrega del informe de avance presupuestario, representar al Concejo Municipal el déficit que se advierte en el marco del presupuesto anual.

En términos específicos cabe informar que al 30 de Septiembre de 2021, se ha obligado un **93.18%** del presupuesto vigente de gastos, siendo importante señalar que al 3º Trimestre existen 28 cuentas que presentan déficit presupuestario, las que requieren el ajuste presupuestario correspondiente.

En ese orden de ideas, se informa además, que el departamento de finanzas certifica que la cifra aproximada de pasivos contingentes derivados de deudas con proveedores, empresas de servicio y entidades públicas, que no fueron servidas en el marco del presupuesto 2021 ascienden a **\$3.788.168.135.**

## Cuentas Deficitarias

| Código        | Denominación  | Presupuesto Vigente | Obligación Acumulada | Saldo Pptario |
|---------------|---|---------------------|----------------------|---------------|
| 21-01-001-003 | Asignación profesional  | \$262,000           | \$416,410            | -\$154,410    |
| 21-01-001-004 | Asignación de zona  | \$158,000           | \$175,690            | -\$17,690     |
| 21-01-001-007 | Asignaciones del D.L. N° 3.551, 1981                                  | \$1,163,000         | \$1,283,051          | -\$120,051    |
| 21-01-001-009 | Asignaciones especiales   | \$150,000           | \$165,765            | -\$15,765     |
| 21-01-001-015 | Asignaciones sustitutivas   | \$185,000           | \$188,364            | -\$3,364      |
| 21-01-002-001 | A servicios de bienestar  | \$25,628            | \$48,558             | -\$22,931     |
| 21-01-002-002 | Otras cotizaciones previsionales                                      | \$106,873           | \$120,238            | -\$13,365     |
| 21-01-004-005 | Trabajos extraordinarios  | \$122,500           | \$127,379            | -\$4,879      |
| 21-01-005-001 | Aguinaldos  | \$17,679            | \$37,836             | -\$20,158     |
| 21-02-005-001 | Aguinaldos  | \$9,000             | \$12,314             | -\$3,314      |
| 21-03-001-001 | Honorarios a suma alzada - personas naturales                         | \$430,000           | \$453,411            | -\$23,411     |
| 22-02-002-000 | Vestuario, accesorios y prendas diversas                              | \$17,000            | \$17,962             | -\$962        |
| 22-03-999-000 | Otros   | \$4,000             | \$5,705              | -\$1,705      |
| 22-04-011-000 | Repuestos y accesorios para mantenimiento y reparaciones de vehículos | \$20,000            | \$25,843             | -\$5,843      |

## Cuentas Deficitarias

| Código        | Denominación   | Presupuesto Vigente | Obligación Acumulada | Saldo Pptario |
|---------------|--|---------------------|----------------------|---------------|
| 22-08-001-000 | Servicios de aseo                                    | \$7,612,853         | \$7,860,552          | -\$247,699    |
| 22-08-002-000 | Servicios de vigilancia                              | \$635,460           | \$804,587            | -\$169,127    |
| 22-08-003-000 | Servicios de mantención de jardines                  | \$3,147,360         | \$4,082,615          | -\$935,255    |
| 22-08-004-000 | Servicios de mantención de alumbrado público         | \$1,740,000         | \$1,820,528          | -\$80,528     |
| 22-08-005-000 | Servicios de mantención de semáforos                 | \$205,911           | \$284,047            | -\$78,136     |
| 22-08-009-000 | Servicios de pago y cobranza                         | \$120,000           | \$189,579            | -\$69,579     |
| 22-11-999-000 | Otros  | \$70,000            | \$92,995             | -\$22,995     |
| 22-12-006-000 | Contribuciones                                       | \$1,000             | \$23,053             | -\$22,053     |
| 23-01-004-000 | Desahucios e indemnizaciones                         | \$130,083           | \$144,839            | -\$14,756     |
| 23-03-001-000 | Indemnización de cargo fiscal                        | \$5,000             | \$92,747             | -\$87,747     |
| 24-01-002-001 | Educación - aporte municipal                         | \$750,000           | \$950,000            | -\$200,000    |
| 24-01-003-001 | Salud - aporte municipal                             | \$750,000           | \$795,000            | -\$45,000     |
| 24-03-092-001 | Art. 14 n° 6 ley N° 19.965 (tag)                     | \$76,600            | \$115,612            | -\$39,012     |
| 26-04-001-000 | Arancel al registro de multas de tránsito no pagadas | \$14,000            | \$19,001             | -\$5,001      |

**ESTADO DE CUMPLIMIENTO DE PAGOS  
POR COTIZACIONES PREVISIONALES Y  
DE PAGOS POR APORTES AL  
FONDO COMÚN MUNICIPAL**

ART. 29, LEY 18.695.-  
ORGÁNICA CONSTITUCIONAL DE MUNICIPALIDADES

CONTRALORÍA INTERNA

**Estado de Pago:  
Cotizaciones Previsionales**

**COTIZACIONES PREVISIONAL Y SISTEMA DE SALUD**

**Ilustre Municipalidad de La Serena:**

- Personal de Planta : Declarada y Pagada.
- Personal a Contrata : Declarada y Pagada.
- Personal Código del Trabajo : Declarada y Pagada.

**Corporación Municipal Gabriel González Videla:**

- Funcionarios Educación : Declarada y No Pagada.
- Funcionarios Salud : Declarada y No Pagada.
- Funcionarios Cementerios : Declarada y No Pagada.
- Funcionarios Administración : Declarada y No Pagada.
- Funcionarios Atención al Menor: Declarada y No Pagada.
- Funcionarios Proyecto de Integración (PIE) : Declarada y No Pagada.
- Funcionarios Subvención Escolar (SEP) : Declarada y Pagada.

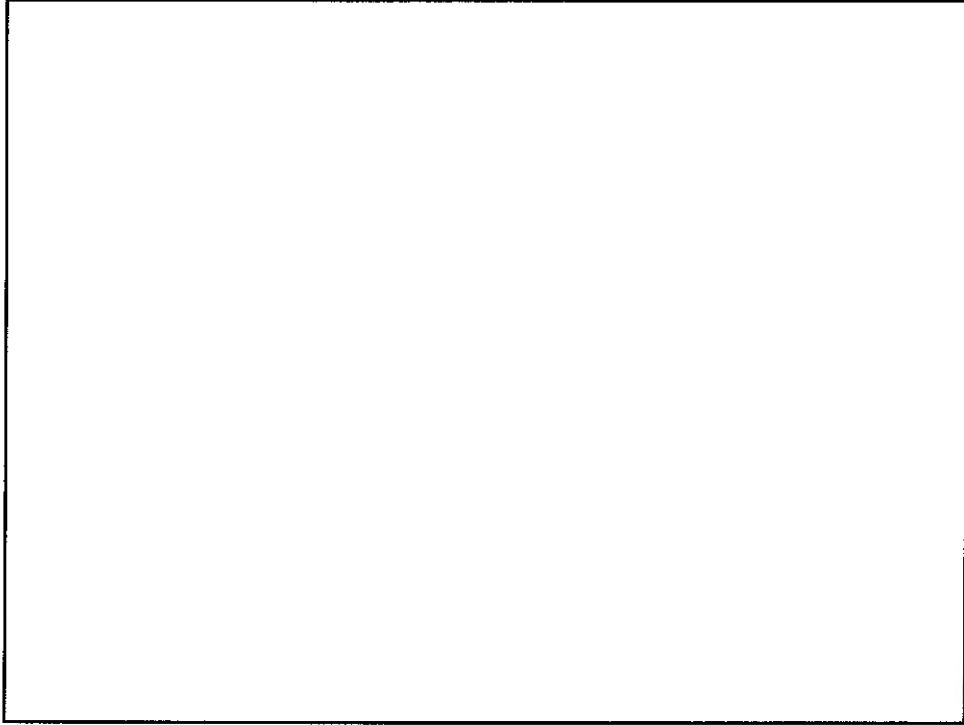
### Estado de Pago: Cotizaciones Previsionales

**FUNCIONARIOS CORPORACIÓN MUNICIPAL:**

| Cotizaciones Previsionales | Julio         | Agosto        | Septiembre    | Total 3° Trimestre     |
|----------------------------|---------------|---------------|---------------|------------------------|
| Declaración                | \$868.980.023 | \$865.619.813 | \$948.240.275 | <b>\$2.682.840.111</b> |
| Monto Pagado               | \$740.878.994 | \$738.444.195 | \$40.384.137  | <b>\$1.519.707.326</b> |
| Monto Deuda                | \$128.101.029 | \$127.175.618 | \$907.856.138 | <b>\$1.163.132.785</b> |

### Estado de Pagos: Fondo Común Municipal

| Mes                       | Permisos Circulación | Multas TAG          | Total por Trimestre  |
|---------------------------|----------------------|---------------------|----------------------|
| Julio                     | \$148,922,738        | \$6,221,498         | <b>\$155,144,236</b> |
| Agosto                    | \$116,389,141        | \$4,992,028         | <b>\$121,381,169</b> |
| Septiembre                | \$317,656,746        | \$5,251,987         | <b>\$322,908,733</b> |
| <b>Total 3° Trimestre</b> | <b>\$582,968,625</b> | <b>\$16,465,513</b> | <b>\$599,434,138</b> |



# **BALANCE DE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**

**Tercer Trimestre 2021**

Secretaría Comunal de Planificación  
Noviembre de 2021

## **BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA Tercer Trimestre 2021**

- La Ejecución Presupuestaria se realiza a través de un análisis del ejercicio municipal desde un punto de vista financiero y contable, cuya estructura se compone de los siguientes enunciados:
  - **Composición de los Ingresos Percibidos.**
  - **Composición de los Gastos Obligados.**
- Las cifras se presentan en miles de pesos (M\$)
- El presupuesto vigente al término de la ejecución del Tercer Trimestre de 2021 es de **M\$71.329.476**

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

| INGRESOS PERCIBIDOS V/S GASTOS OBLIGADOS |            |               |
|--|------------|---------------|
| TERCER TRIMESTRE 2021                    |            |               |
| CONCEPTO                                 | MONTO M\$  | % Presupuesto |
| Ingresos Percibidos                      | 18.305.545 | 25.66%        |
| Gastos Obligados                         | 13.768.068 | 19.30%        |
| *: Cifras en Miles de Pesos              |            |               |
| DEUDA EXIGIBLE                           |            |               |
| Al cierre del Tercer Trimestre 2021      | M\$421.073 |               |

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

**COMPOSICIÓN DE LOS**  
**INGRESOS**



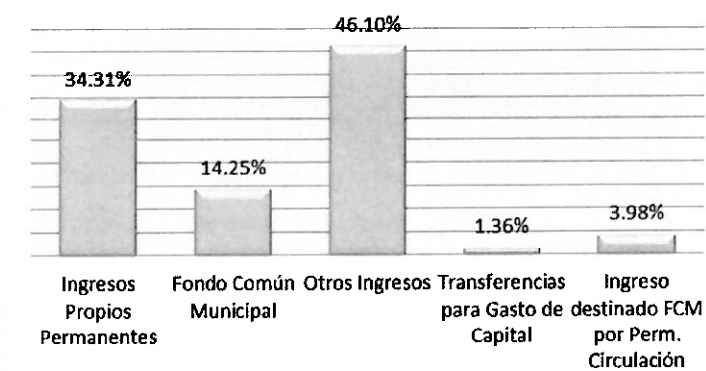
## BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA Tercer Trimestre 2021

| COMPOSICIÓN DE INGRESOS<br>TERCER TRIMESTRE |                   |                | AVANCE PRESUPUESTARIO<br>INGRESOS PERCIBIDOS |                                       |                       |
|---|-------------------|----------------|--|---------------------------------------|-----------------------|
| CONCEPTO                                    | MONTO M\$         | %              | PRESUP.<br>VIGENTE                           | INGRESO<br>PERCIBIDO<br>ACUMULAD<br>O | SALDO POR<br>PERCIBIR |
| Ingresos Propios Permanentes                | 6,280,209         | 34.31%         | 20,691,130                                   | 17,347,969                            | 3,343,161             |
| Fondo Común Municipal                       | 2,609,013         | 14.25%         | 10,200,000                                   | 8,733,368                             | 1,466,632             |
| Otros Ingresos                              | 8,439,428         | 46.10%         | 35,459,703                                   | 26,888,332                            | 8,571,371             |
| Transferencias para Gasto de Capital        | 249,143           | 1.36%          | 291,143                                      | 526,833                               | 235,690               |
| Ingreso destinado FCM por Perm. Circulación | 727,752           | 3.98%          | 4,687,500                                    | 4,525,998                             | 161,502               |
| <b>TOTAL INGRESOS</b>                       | <b>18,305,545</b> | <b>100.00%</b> |  |                                       |                       |

\*: Cifras en Miles de Pesos

## BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA Tercer Trimestre 2021

### COMPOSICIÓN DE INGRESOS



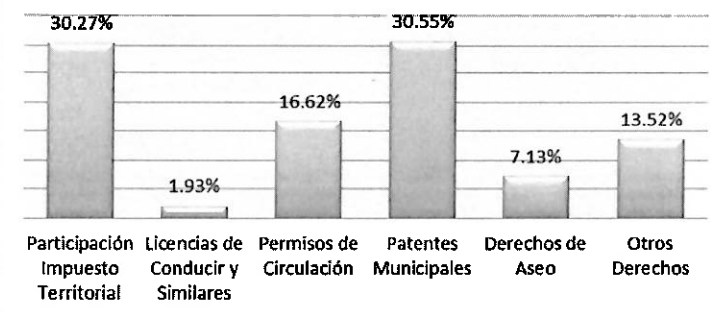
**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA  
Tercer Trimestre 2021**

| COMPOSICIÓN DE INGRESOS PROPIOS PERMANENTES<br>TERCER TRIMESTRE |                  |                | AVANCE PRESUPUESTARIO<br>INGRESOS PERCIBIDOS |                      |           |
|---|------------------|----------------|--|----------------------|-----------|
| CONCEPTO  | MONTO M\$        | %              | PRESUP. VIGENTE                              | ING. PERC. ACUMULADO | SALDO     |
| Participación Impuesto Territorial                              | 2,120,995        | 30.27%         | 8,586,000                                    | 6,046,494            | 2,539,506 |
| Licencias de Conducir y Similares                               | 135,181          | 1.93%          | 636,000                                      | 343,022              | 292,978   |
| Permisos de Circulación   | 1,164,404        | 16.62%         | 7,500,000                                    | 7,241,598            | 258,402   |
| Patentes Municipales  | 2,140,890        | 30.55%         | 4,535,000                                    | 4,387,502            | 147,498   |
| Derechos de Aseo  | 499,473          | 7.13%          | 1,500,000                                    | 1,406,566            | 93,434    |
| Otros Derechos  | 947,218          | 13.52%         | 2,621,630                                    | 2,448,785            | 172,845   |
| <b>TOTAL</b>  | <b>7,007,961</b> | <b>100.00%</b> |  |                      |           |
| Descuento Aporte al FCM (62,5%)                                 | 727,752          |                |  |                      |           |
| <b>TOTAL INGRESOS PROPIOS PERMANENTES</b>                       | <b>6,280,209</b> |                |  |                      |           |

\*: Cifras en Miles de Pesos

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA  
Tercer Trimestre 2021**

**COMPOSICIÓN DE INGRESOS PROPIOS PERMANENTES**



**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

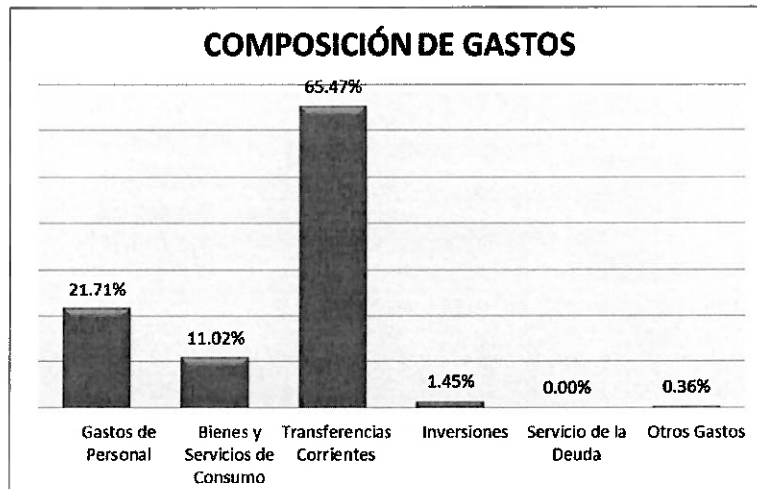
**COMPOSICIÓN DE LOS**  
**GASTOS**

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

| COMPOSICIÓN DE GASTOS<br>TERCER TRIMESTRE |                   |                | AVANCE PRESUPUESTARIO<br>GASTOS OBLIGADOS |                                |                      |
|---|-------------------|----------------|---|--------------------------------|----------------------|
| CONCEPTO                                  | MONTO M\$         | %              | PRESUP.<br>VIGENTE                        | GASTO<br>OBLIGADO<br>ACUMULADO | SALDO POR<br>OBLIGAR |
| Gastos de Personal                        | 2,988,900         | 21.71%         | 14,867,203                                | 13,092,504                     | 1,774,699            |
| Bienes y Servicios de Consumo             | 1,516,629         | 11.02%         | 22,135,245                                | 21,221,708                     | 913,537              |
| Transferencias Corrientes                 | 9,013,531         | 65.47%         | 31,460,500                                | 30,234,636                     | 1,225,864            |
| Inversiones                               | 200,044           | 1.45%          | 1,807,407                                 | 1,011,116                      | 796,291              |
| Servicio de la Deuda                      | -                 | 0.00%          | 241,341                                   | 241,341                        | -                    |
| Otros Gastos                              | 48,964            | 0.36%          | 817,780                                   | 666,097                        | 151,683              |
| <b>TOTAL GASTOS</b>                       | <b>13,768,068</b> | <b>100.00%</b> |   |                                |                      |

\*: Cifras en Miles de Pesos

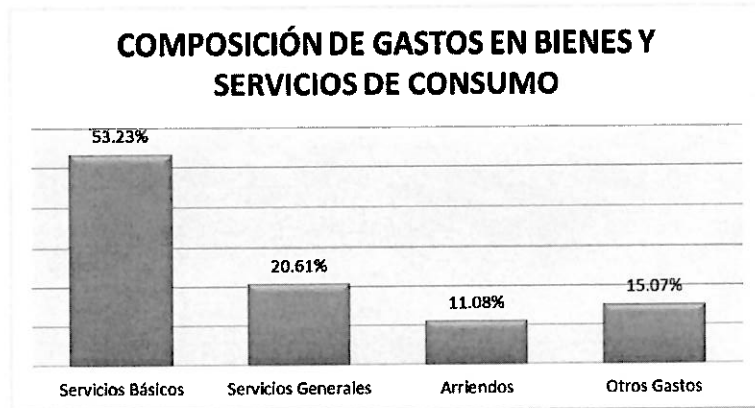
**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**



**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

| COMPOSICIÓN DE GASTOS EN BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO<br>TERCER TRIMESTRE |                  |                | AVANCE PRESUPUESTARIO<br>GASTOS OBLIGADOS |                          |                   |
|--|------------------|----------------|---|--------------------------|-------------------|
| CONCEPTO   | MONTO M\$        | %              | PRESUP. VIGENTE                           | GASTO OBLIGADO ACUMULADO | SALDO POR OBLIGAR |
| Servicios Básicos  | 807,313          | 53.23%         | 3,813,169                                 | 2,336,418                | 1,476,751         |
| Servicios Generales  | 312,611          | 20.61%         | 15,978,891                                | 17,143,456               | 1,164,565         |
| Arriendos  | 168,102          | 11.08%         | 1,417,135                                 | 1,050,753                | 366,382           |
| Otros Gastos   | 228,603          | 15.07%         | 926,050                                   | 691,081                  | 234,969           |
| <b>TOTAL GASTOS EN Bs. Y Ss. DE CONSUMO</b>                                | <b>1,516,629</b> | <b>100.00%</b> |   |                          |                   |

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**



**FIN DE LA PRESENTACIÓN**

# **BALANCE DE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**

**Tercer Trimestre 2021**

Secretaría Comunal de Planificación  
Noviembre de 2021

## **BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA Tercer Trimestre 2021**

- La Ejecución Presupuestaria se realiza a través de un análisis del ejercicio municipal desde un punto de vista financiero y contable, cuya estructura se compone de los siguientes enunciados:
  - **Composición de los Ingresos Percibidos.**
  - **Composición de los Gastos Obligados.**
- Las cifras se presentan en miles de pesos (M\$)
- El presupuesto vigente al término de la ejecución del Tercer Trimestre de 2021 es de **M\$71.329.476**

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

| <b>INGRESOS PERCIBIDOS V/S GASTOS OBLIGADOS</b> |                  |                      |
|---|------------------|----------------------|
| <b>TERCER TRIMESTRE 2021</b>                    |                  |                      |
| <b>CONCEPTO</b>                                 | <b>MONTO M\$</b> | <b>% Presupuesto</b> |
| Ingresos Percibidos                             | 18.305.545       | 25.66%               |
| Gastos Obligados                                | 13.768.068       | 19.30%               |
| *: Cifras en Miles de Pesos                     |                  |                      |
| <b>DEUDA EXIGIBLE</b>                           |                  |                      |
| Al cierre del Tercer Trimestre 2021             | M\$421.073       |                      |

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

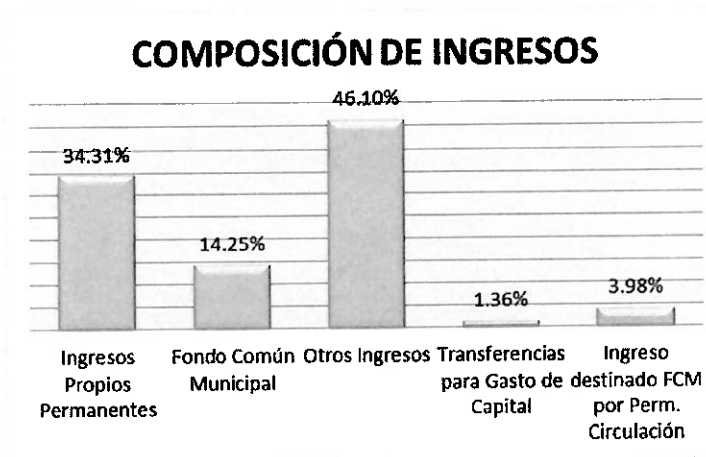
**COMPOSICIÓN DE LOS**  
**INGRESOS**

## BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA Tercer Trimestre 2021

| COMPOSICIÓN DE INGRESOS<br>TERCER TRIMESTRE |                   |                | AVANCE PRESUPUESTARIO<br>INGRESOS PERCIBIDOS |                                       |                       |
|---|-------------------|----------------|--|---------------------------------------|-----------------------|
| CONCEPTO                                    | MONTO M\$         | %              | PRESUP.<br>VIGENTE                           | INGRESO<br>PERCIBIDO<br>ACUMULAD<br>O | SALDO POR<br>PERCIBIR |
| Ingresos Propios Permanentes                | 6,280,209         | 34.31%         | 20,691,130                                   | 17,347,969                            | 3,343,161             |
| Fondo Común Municipal                       | 2,609,013         | 14.25%         | 10,200,000                                   | 8,733,368                             | 1,466,632             |
| Otros Ingresos                              | 8,439,428         | 46.10%         | 35,459,703                                   | 26,888,332                            | 8,571,371             |
| Transferencias para Gasto de Capital        | 249,143           | 1.36%          | 291,143                                      | 526,833                               | 235,690               |
| Ingreso destinado FCM por Perm. Circulación | 727,752           | 3.98%          | 4,687,500                                    | 4,525,998                             | 161,502               |
| <b>TOTAL INGRESOS</b>                       | <b>18,305,545</b> | <b>100.00%</b> |  |                                       |                       |

\*: Cifras en Miles de Pesos

## BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA Tercer Trimestre 2021



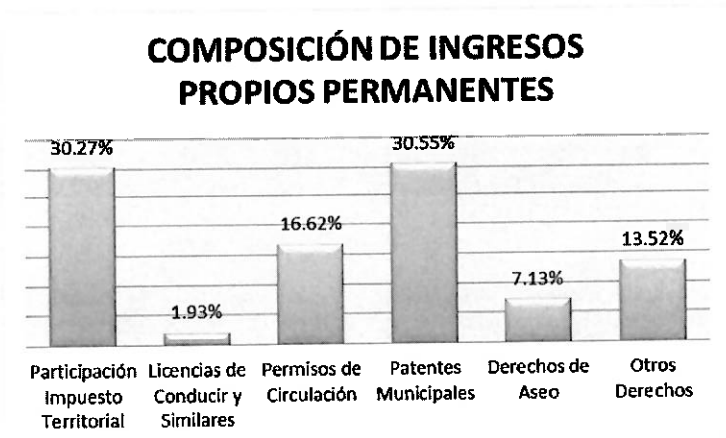


**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

| COMPOSICIÓN DE INGRESOS PROPIOS PERMANENTES<br>TERCER TRIMESTRE |                  |                | AVANCE PRESUPUESTARIO<br>INGRESOS PERCIBIDOS |                      |           |
|---|------------------|----------------|--|----------------------|-----------|
| CONCEPTO  | MONTO M\$        | %              | PRESUP. VIGENTE                              | ING. PERC. ACUMULADO | SALDO     |
| Participación Impuesto Territorial                              | 2,120,995        | 30.27%         | 8,586,000                                    | 6,046,494            | 2,539,506 |
| Licencias de Conducir y Similares                               | 135,181          | 1.93%          | 636,000                                      | 343,022              | 292,978   |
| Permisos de Circulación   | 1,164,404        | 16.62%         | 7,500,000                                    | 7,241,598            | 258,402   |
| Patentes Municipales  | 2,140,690        | 30.55%         | 4,535,000                                    | 4,387,502            | 147,498   |
| Derechos de Aseo  | 499,473          | 7.13%          | 1,500,000                                    | 1,406,566            | 93,434    |
| Otros Derechos  | 947,218          | 13.52%         | 2,621,630                                    | 2,448,785            | 172,845   |
| <b>TOTAL</b>  | <b>7,007,961</b> | <b>100.00%</b> |  |                      |           |
| Descuento Aporte al FCM (62,5%)                                 | 727,752          |                |  |                      |           |
| <b>TOTAL INGRESOS PROPIOS PERMANENTES</b>                       | <b>6,280,209</b> |                |  |                      |           |

\*: Cifras en Miles de Pesos

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**



**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

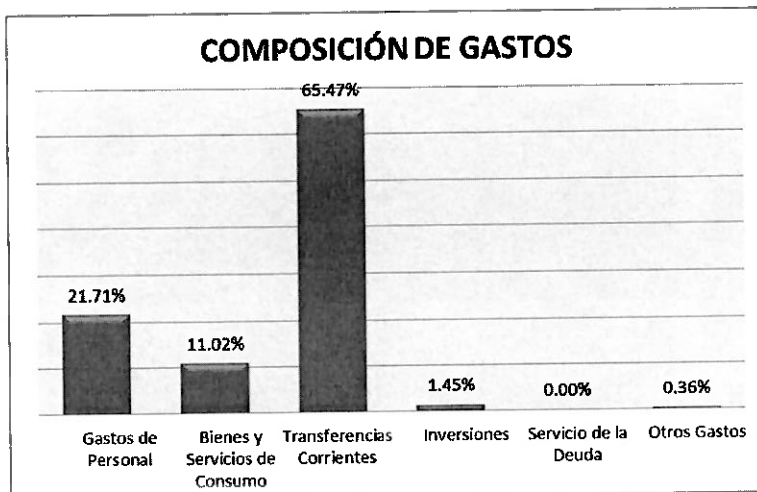
**COMPOSICIÓN DE LOS**  
**GASTOS**

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

| COMPOSICIÓN DE GASTOS<br>TERCER TRIMESTRE |                   |                | AVANCE PRESUPUESTARIO<br>GASTOS OBLIGADOS |                                |                      |
|---|-------------------|----------------|---|--------------------------------|----------------------|
| CONCEPTO                                  | MONTO M\$         | %              | PRESUP.<br>VIGENTE                        | GASTO<br>OBLIGADO<br>ACUMULADO | SALDO POR<br>OBLIGAR |
| Gastos de Personal                        | 2,988,900         | 21.71%         | 14,867,203                                | 13,092,504                     | 1,774,699            |
| Bienes y Servicios de Consumo             | 1,516,629         | 11.02%         | 22,135,245                                | 21,221,708                     | 913,537              |
| Transferencias Corrientes                 | 9,013,531         | 65.47%         | 31,460,500                                | 30,234,636                     | 1,225,864            |
| Inversiones                               | 200,044           | 1.45%          | 1,807,407                                 | 1,011,116                      | 796,291              |
| Servicio de la Deuda                      | -                 | 0.00%          | 241,341                                   | 241,341                        | -                    |
| Otros Gastos                              | 48,964            | 0.36%          | 817,780                                   | 666,097                        | 151,683              |
| <b>TOTAL GASTOS</b>                       | <b>13,768,068</b> | <b>100.00%</b> |   |                                |                      |

\*. Cifras en Miles de Pesos

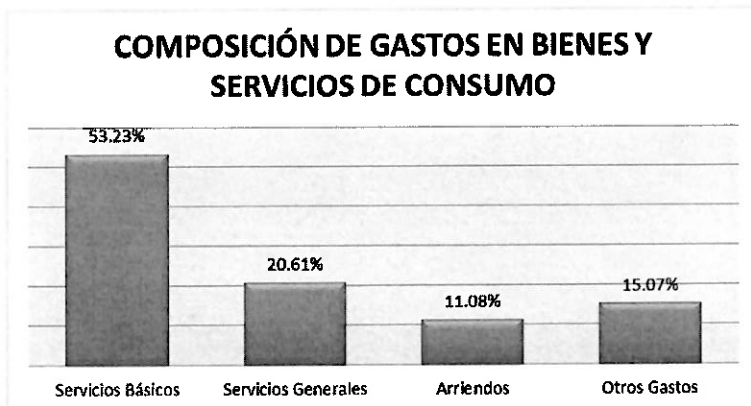
**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**



**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**

| COMPOSICIÓN DE GASTOS EN BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO<br>TERCER TRIMESTRE |                  |                | AVANCE PRESUPUESTARIO<br>GASTOS OBLIGADOS |                          |                   |
|--|------------------|----------------|---|--------------------------|-------------------|
| CONCEPTO   | MONTO M\$        | %              | PRESUP. VIGENTE                           | GASTO OBLIGADO ACUMULADO | SALDO POR OBLIGAR |
| Servicios Básicos  | 807,313          | 53.23%         | 3,813,169                                 | 2,336,418                | 1,476,751         |
| Servicios Generales  | 312,611          | 20.61%         | 15,978,891                                | 17,143,456               | 1,164,565         |
| Arriendos  | 168,102          | 11.08%         | 1,417,135                                 | 1,050,753                | 366,382           |
| Otros Gastos   | 228,603          | 15.07%         | 926,050                                   | 691,081                  | 234,969           |
| <b>TOTAL GASTOS EN Bs. Y Ss. DE CONSUMO</b>                                | <b>1,516,629</b> | <b>100.00%</b> |   |                          |                   |

**BALANCE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA**  
**Tercer Trimestre 2021**



**FIN DE LA PRESENTACIÓN**